



alcatel 3x

Hvis du vil ha mer informasjon om hvordan du bruker telefonen, kan du gå til www.alcatelmobile.com og laste ned den komplette brukerhåndboken. Videre på nettstedet, kan du også finne svar på ofte stilte spørsmål, oppgradere programvaren via mobiloppgradering, og så mye mer.

Merknad:

Dette er en brukerhåndbok for 3X 5048Y/5048I/5048U.

Hjelp

Se følgende kilder for ytterligere informasjon om ofte stilte spørsmål, programvare og tjeneste.

Se Ofte stilte spørsmål

Gå til

<https://www.alcatelmobile.com/support/>

Oppdatere telefonens programvare

Oppdater fra Systemoppdateringer-menyen på enheten din.

For å laste ned programvareoppdatering-verktøyet på PC-en, gå til

<https://www.alcatelmobile.com/support/software-drivers/>

Finne serienummer eller IMEI

Du kan finne serienummeret eller International Mobile Equipment Identity (IMEI) på emballasjen. Eller velg **Innstillinger > System > Om telefonen > Status på telefonen**.

Få garantiservice

Først følger du rådene i denne håndboken. Sjekk deretter informasjon om krisetelefon og reparasjonssentre gjennom

<https://www.alcatelmobile.com/contact-us/>

Vise juridisk informasjon

På telefonen går du til **Innstillinger > System > Om telefonen > Juridisk informasjon**.

Bruke ONETOUCH Cloud

Åpne Støttesenter, trykk deretter på Mer informasjon. For en online brukersenter-opplæring (kanskje ikke tilgjengelig i alle områder), gå til

<https://www.alcatelmobile.com/support/faq/>

Bruke andre Alcatel-apper

Gå til

<https://www.alcatelmobile.com/support/app-services/>

Innholdsfortegnelse

Sikkerhet og bruk	6
Radiobølger	14
Lisenser	21
Generell informasjon	23
1 Mobiltelefonen	27
1.1 Taster og kontakter	27
1.2 Komme i gang	30
1.3 Startskjerm	33
2 Skrivning av tekst	43
2.1 Bruke skjermtastaturet	43
2.2 Tekstredigering	45
3 Telefon, samtalelogger og kontakter	46
3.1 Telefon	46
3.2 Anropslogger	52
3.3 Kontakter	53
4 Meldinger	61
4.1 Skrive en ny melding	61
4.2 Administrere meldinger	63
5 Kalender, Klokke, og Kalkulator	64
5.1 Kalender	64
5.2 Klokke	66

5.3	Kalkulator	69
6	Koble til.....	70
6.1	Koble til internett	70
6.2	Koble til en Bluetooth-enhet	73
6.3	Koble til en datamaskin via USB	74
6.4	Dele telefonens mobildatatilkobling	75
6.5	Koble til virtuelle private nettverk.....	76
7	Multimediaapper	78
7.1	Kamera	78
7.2	Galleri	84
8	Annet.....	88
8.1	Støttesenter	88
8.2	Andre applikasjoner	88
9	Google-apper.....	89
9.1	Chrome.....	89
9.2	Gmail.....	89
9.3	Maps	90
9.4	YouTube.....	90
9.5	Play Store.....	90
9.6	Spille av musikk	91
9.7	Google Assistant	91
10	Innstillinger	93
10.1	Nettverk & tilkobling.....	93
10.2	Visning.....	96

10.3	Sikkerhet og plassering	96
10.4	Avanserte funksjoner.....	96
10.5	Apper	97
10.6	Smart Manager.....	97
10.7	Lyd	97
10.8	Kontoer	97
10.9	Google.....	98
10.10	Tilgjengelighet.....	98
10.11	System.....	98
11	Få mest mulig ut av telefonen.....	101
11.1	FOTA-oppggradering	101
12	Tilbehør.....	102
13	Garanti	103
14	Feilsøking	106
15	Spesifikasjoner	115



www.sar-tick.com

alcatel

Dette produktet overholder gjeldende nasjonale SAR-grenser på 2,0 W/kg. De spesifikke maksimale SAR-verdiene finner du i delen **Radiobølger**.

Når du bærer produktet eller bruker det mens du har det på kroppen, må du enten bruke godkjent tilbehør, for eksempel et hylster, eller holde produktet 5 mm fra kroppen for å sikre overholdelse av kravene til RF-eksponering. Vær oppmerksom på at produktet kan sende ut signaler selv om du ikke ringer til noen.



BESKYTT HØRSELEN

For å forhindre mulige hørselsskader, bør du ikke lytte til høye volumnivåer over lengre perioder. Vær forsiktig når du holder telefonen nær øret når høyttaleren er i bruk.

Sikkerhet og bruk

Vi anbefaler at du leser dette kapittelet nøye før du bruker telefonen. Produsenten fraskriver seg ethvert ansvar for skader som oppstår som følge av uriktig bruk eller bruk som er i strid med disse instruksjonene.

• TRAFIKKSIKKERHET:

Studier viser at bruk av telefon under kjøring utgjør en reell risiko, også med bruk av håndfriutstyr (håndfrisett for bil, hodetelefoner og så videre). Vi oppmoder derfor alle sjåførere om ikke å bruke telefonen når kjøretøyet ikke er parkert.

Ikke bruk telefonen eller hør på musikk eller radio i hodesettet når du kjører. Bruk av hodesett kan være farlig, og er i enkelte områder forbudt.

Når telefonen er slått på, utstråler den elektromagnetiske bølger som kan forstyrre kjøretøyets elektroniske systemer, for eksempel ABS-bremsene eller kollisjonsputene. Slik unngår du problemer:

- Ikke plasser telefonen på dashbordet eller i området der kollisjonsputene blir løst ut.
- Kontakt bilforhandleren eller bilprodusenten for å forsikre deg om at dashbordet er tilstrekkelig beskyttet mot telefonens RF-energi.

● BRUKSBETINGELSER:

Det anbefales at du slår av telefonen med jevne mellomrom, for å optimere ytelsen.

Slå av telefonen før du går ombord i et fly.

Slå av telefonen når du er på sykehus og andre helseinstitusjoner, bortsett fra i angitte områder. På samme måte som med mange andre typer utstyr som nå er i vanlig bruk, kan telefoner forstyrre andre elektriske eller elektroniske enheter eller utstyr som bruker radiofrekvenser.

Slå av telefonen når du er i nærheten av gass eller brannfarlige væsker. Følg strengt alle skiltanvisninger og instruksjoner i drivstoffdepoter, på bensinstasjoner og ved kjemiske anlegg, samt i andre områder med eksplosjonsfare.

Når telefonen er slått på, bør det ha minst 15 cm avstand fra medisinske apparater, som for eksempel pacemaker, høreapparat, insulinpumpe osv. Især når du bruker telefonen bør du holde den mot øret på motsatt side av en eventuell enhet.

For å unngå hørselsskader bør du besvare anropet før du legger telefonen mot øret. I tillegg må du flytte telefonen bort fra øret når du bruker håndfrimodus fordi det forsterkede volumet kan forårsake hørselsskader.

Ikke la barn bruke telefonen og/eller leke med telefonen og tilbehør uten tilsyn.

Når du skal fjerne dekselet, må du være oppmerksom på at telefonen kan inneholde stoffer som kan forårsake allergiske reaksjoner.

Hvis telefonen din er en unibody-enhet, er det ikke mulig å fjerne telefonens bakdeksel og batteri. Hvis du demonterer telefonen, gjelder ikke garantien. Demontering av telefonen kan også skade batteriet, og kan føre til lekkasje av stoffer som kan gi allergiske reaksjoner.

Håndter alltid telefonen med forsiktighet, og oppbevar den på et rent og støvfritt sted.

Pass på at telefonen ikke utsettes for ugunstige værforhold eller miljøforhold (væte, fuktighet, regn, inntrengning av vann, støv, sjøluft osv.) Produsentens anbefalte driftstemperaturområde er 0 °C (32 °F) til 40°C (104 °F).

Over 40 °C (104 °F) kan telefonskjermens lesbarhet svekkes, men dette problemet er midlertidig og ikke alvorlig.

Ikke åpne, demonter eller forsøk å reparere telefonen selv.

Ikke slipp, kast eller bøy telefonen.

Ikke bruk telefonen hvis glasskjermen er skadet, sprukket eller knust, da dette kan forårsake skader.

Ikke mal på den.

Bruk kun batterier, batteriladere og tilbehør som anbefales av TCL Communication Ltd. og tilknyttede selskaper, og som er kompatible med telefonmodellen. TCL Communication Ltd. og tilknyttede selskaper fraskriver seg ethvert ansvar for skader som skyldes bruk av andre ladere eller batterier.

Husk å sikkerhetskopiere eller skrive ut all viktig informasjon som er lagret på telefonen.

Enkelte personer kan få epilepsianfall eller miste bevisstheten når de utsettes for blinkende lys eller spiller videospill. Slike anfall eller bevissthetstap kan forekomme selv om personen aldri har opplevd det tidligere. Hvis du har hatt anfall eller bevissthetstap, eller hvis andre i familien har opplevd dette tidligere, bør du rådføre deg med lege før du spiller videospill på telefonen eller aktiverer en funksjon for blinkende lys på telefonen.

Foreldre bør overvåke barnas bruk av videospill eller andre funksjoner med blinkende lys på telefonene. Alle må avslutte bruken og kontakte lege hvis noen av følgende symptomer oppstår: krampeanfall, rykninger i øyne eller muskler, bevissthetstap, ufrivillige bevegelser eller desorientering. For å begrense sannsynligheten for slike symptomer bør du ta følgende forholdsregler:

- Ikke spill videospill eller bruk funksjoner med blinkende lys hvis du er trett eller trenger søvn.
- Ta en pause på minimum 15 minutter hver time.

- Spill i et rom med alle lysene på.
- Spill lengst mulig borte fra skjermen.
- Hvis du blir trett eller får smerter i hendene, håndleddene eller armene mens du spiller, må du stoppe og hvile i flere timer før du spiller igjen.
- Hvis du fortsatt har smerter i hendene, håndleddene eller armene under eller etter spilling, må du avslutte spillet og oppsøke lege.

Når du spiller spill på telefonen, kan det av og til hende at du opplever ubehag i hendene, armene, skuldrene, nakken eller andre kroppsdelar. Følg instruksjonene for å unngå problemer som senebetennelse, karpaltunnelsyndrom eller andre muskel- og skjelettplager.

● PERSONVERN:

Vær oppmerksom på at du må respektere de lover og regler som gjelder i din jurisdiksjon eller i andre jurisdiksjoner der du kommer til å bruke telefonen når det gjelder å bruke telefonen til å ta bilder og spille inn lyder. I henhold til slike lover og forskrifter kan det være strengt forbudt å ta bilder og/eller spille inn andre personers stemmer eller andre personlige attributter og reprodusere eller distribuere dette innholdet, da dette kan anses som krenkelse av privatlivets fred. Det er brukerens eget ansvar å sikre innhenting av eventuell forhåndsgodkjenning til å spille inn private eller konfidensielle samtaler eller ta bilder av en annen person. Produsenten, selgeren og leverandøren av telefonen (inkludert operatøren) fraskriver seg ethvert ansvar for saker som måtte oppstå som følge av uriktig bruk av telefonen.

● BATTERI:

Batteriet til ditt produkt er ikke ladet opp, i henhold til luftfartsforskriftene. Vennligst lad batteriet først..

For en ikke-unibody-enhet:

Merk deg følgende forholdsregler:

- Ikke forsøk å åpne batteriet (på grunn av risikoen for giftige gasser og brannskader);
- Ikke stikk hull i, demonter eller kortslutt batteriet;

- Ikke brenn batteriet eller kast det i husholdningsavfallet, og ikke oppbevar det i temperaturer på over 60 °C (140 °F).

Batterier må kastes i henhold til gjeldende lokale miljøforskrifter. Bruk batteriet kun til det formålet det ble konstruert for. Bruk aldri skadde batterier eller batterier som ikke anbefales av TCL Communication Ltd. og/eller tilknyttede selskaper.

For ikke-unibody-enhet med et innebygd batteri:

Merk deg følgende forholdsregler:

- Ikke forsøk å ta ut, bytte eller åpne batteriet;
- Ikke stikk hull i, demonter eller kortslutt batteriet;
- Ikke brenn telefonen eller kast den i husholdningsavfallet, og ikke oppbevar den ved temperaturer over 60 °C (140 °F).

Telefonen og batteriet må kastes i henhold til gjeldende lokale miljøforskrifter.

For en unibody-enhet:

Merk deg følgende forholdsregler:

- Ikke forsøk å åpne bakdekselet;
- Ikke forsøk å ta ut, bytte eller åpne batteriet;
- Ikke lag hull i bakdekselet på telefonen;
- Ikke brenn telefonen eller kast den i husholdningsavfallet, og ikke oppbevar den ved temperaturer over 60 °C (140 °F).

Telefonen og batteriet må kasseres samlet i henhold til de gjeldende lokale miljøforskriftene.



Dette symbolet på telefonen, batteriet eller tilbehøret betyr at disse produktene må leveres til returpunkter når de skal kastes:

- offentlige returpunkter med egne beholdere for slikt utstyr;
- returbeholdere på utsalgssteder.

Utstyret blir da resirkulert, noe som hindrer miljøutslipp og sikrer at komponentene kan brukes på nytt.

I EU-land:

Disse returpunktene er tilgjengelige uten ekstra kostnader.

Alle produkter med dette symbolet må leveres ved disse returpunktene.

I land utenfor EU:

Utstyr med dette symbolet skal ikke kastes i vanlige søppelkasser hvis området har egnede anlegg for resirkulering og retur. Da skal det i stedet leveres til returpunkter for resirkulering.

FORSIKTIG: DET ER FARE FOR EKSPLOSJON HVIS BATTERIET SKIFTES UT MED FEIL TYPE. KAST BRUKTE BATTERIER I HENHOLD TIL INSTRUKSJONENE.

• LADERE:

Nettdrevne ladere fungerer ved følgende temperaturer: 0 °C (32 °F) til 40 °C (104 °F).

Laderne som er laget til telefonen, oppfyller sikkerhetsstandardene for bruk av IT-utstyr og kontorutstyr. De overholder også direktivet 2009/125/EC for miljøvennlig utforming. På grunn av ulike gjeldende elektriske spesifikasjoner, kan det hende at en lader som du har kjøpt i én jurisdiksjon, ikke fungerer i en annen. De skal kun brukes for dette formålet.

Denne enheten er kompatibel med laderen, som oppfyller følgende standarder for den vanlige mobiltelefonladeren:

- EN301 489-34 V2.1.1 Endelig utkast (2017-04)
- EN 62684:2018

Radiobølger

Bevis på overholdelse av internasjonale standarder (ICNIRP) eller EU-direktiv 2014/53/EU (RED) kreves for alle telefonmodeller før de kan komme på markedet. Disse standardene eller dette direktivet stiller vesentlige krav til beskyttelse av brukerens og andre personers helse og sikkerhet.

DENNE ENHETEN OVERHOLDER INTERNASJONALE RETNINGSLINJER FOR EKSPONERING FOR RADIOBØLGER.

Telefonen er en radiosender og -mottaker. Den er utformet slik at den ikke overskrider grensene for eksponering for radiobølger (radiofrekvente elektromagnetiske felt), som anbefalt i internasjonale retningslinjer. Retningslinjene er utviklet av en uavhengig forskningsorganisasjon (ICNIRP) og inkluderer en betydelig sikkerhetsmargin som skal ivareta sikkerheten til alle personer, uansett alder og helsetilstand.

Retningslinjene for eksponering for radiobølger benytter en måleenhet som kalles SAR (Specific Absorption Rate). SAR-grensen for mobilenheter er 2 W/kg.

SAR-tester er utført ved bruk av standard bruksposisjon når enheten overfører på høyeste godkjente effektnivå i alle frekvensbånd som testes. De høyeste SAR-verdiene i henhold til ICNIRP-retningslinjene for denne enhetsmodellen er som følger:

5048Y

Maksimale SAR-verdier for denne modellen og hvilke forhold dette ble registrert under		
SAR ved bruk mot hodet	LTE-bånd 8 + WLAN 2.4G	1,42 W/kg
SAR ved bæring på kroppen	LTE-bånd 40 + WLAN 2.4G	1,69 W/kg

5048I

Maksimale SAR-verdier for denne modellen og hvilke forhold dette ble registrert under		
SAR ved bruk mot hodet	LTE-bånd 8 + WLAN 2.4G	1,18 W/kg
SAR ved bæring på kroppen	LTE-bånd 40 + WLAN 2.4G	1,69 W/kg

Maksimale SAR-verdier for denne modellen og hvilke forhold dette ble registrert under			
SAR ved bruk mot hodet	LTE-bånd 8 + WLAN 2.4G	1,21 W/kg	
SAR ved bæring på kroppen	LTE-bånd 40 + WLAN 2.4G	1,69 W/kg	

Ved bruk av telefonen ligger de faktiske SAR-verdiene vanligvis godt under verdiene som er angitt ovenfor. Grunnen til dette er at driftseffekten til telefonen reduseres automatisk når full effekt ikke kreves, noe som blir gjort for å sikre systemeffektiviteten og redusere forstyrrelser på nettverket. Jo lavere utgangseffekt på telefonen, jo lavere er SAR-verdien.

SAR-verdier ved bæring på kroppen er utført med en avstand på 5 mm. For å overholde retningslinjene for RF-eksponering ved bruk når enheten bæres på kroppen, skal telefonen befinne seg i minst tilsvarende avstand fra kroppen.

Hvis du ikke bruker godkjent tilbehør, må du passe på at produktet som brukes, ikke inneholder metall og at telefonen er plassert i den angitte avstanden fra kroppen.

Organisasjoner som Verdens helseorganisasjon og USAs Food and Drug Administration har sagt at hvis folk er bekymret og ønsker å redusere eksponeringen, kan de bruke en håndfrienhet for å holde telefonen unna hodet og kroppen under telefonsamtaler, eller redusere mengden tid de bruker i telefonen.

Du finner mer informasjon på www.alcatelmobile.com.

Du finner ytterligere informasjon om elektromagnetiske felt og folkehelse på følgende område: <http://www.who.int/peh-emf>.

Telefonen er utstyrt med en innebygd antenne. For å oppnå optimal drift bør du unngå å berøre den eller dekke den til.

Ettersom mobilenheter har en rekke funksjoner, kan de brukes i andre posisjoner enn mot øret. I slike tilfeller vil telefonen overholde retningslinjene ved bruk med hodetelefoner eller USB-datakabel. Hvis du bruker annet tilbehør, må du passe på at produktet som brukes, ikke inneholder metall og at det plasserer telefonen minst 5 mm unna kroppen.

Vær oppmerksom på at bruk av enheten kan medføre at noen av de personlige dataene dine deles med hovedenheten. Du har selv ansvar for å beskytte de personlige dataene og sørge for at de ikke deles med uautoriserte enheter eller tredjepartsenheter som er tilkoblet dine enheter. Når det gjelder produkter med Wi-Fi-funksjoner, må du kun koble til pålitelige Wi-Fi-nettverk. Når du bruker produktet ditt som et tilkoblingspunkt (der dette er tilgjengelig), må du sørge for nettverkssikkerheten. Disse forholdsreglene er med på å hindre uautorisert tilgang til telefonen din. Produktet ditt kan inneholde personlig informasjon på ulike steder, blant annet på SIM-kortet, minnekortet og i det innebygde minnet. Sørg for å fjerne eller slette all personlig informasjon før du resirkulerer, returnerer eller gir bort produktet ditt. Vær forsiktig når du velger apper og oppdateringer, og installer kun fra pålitelige kilder. Enkelte apper kan påvirke produktets ytelse og/eller ha tilgang til privat informasjon, blant annet kontodetaljer, anropsdata, stedsinformasjon og nettverksressurser.

Vær oppmerksom på at alle data som deles med TCL Communication Ltd., lagres i samsvar med gjeldende lovgivning for databeskyttelse. For disse formålene implementerer og vedlikeholder TCL Communication Ltd. nødvendige tekniske og organisatoriske tiltak for å beskytte alle personlige data, blant annet mot uautorisert eller ulovlig behandling og utilsiktet tap eller ødeleggelse av eller skade på slike personlige data, og disse tiltakene skal sørge for et sikkerhetsnivå som er hensiktsmessig med hensyn til

- de tekniske mulighetene som er tilgjengelige
- kostnadene for implementering av tiltakene
- risikoen forbundet med behandlingen av de personlige dataene
- sensitivitetsnivået til de personlige dataene som behandles

Du kan når som helst få tilgang til, gjennomgå og redigere den personlige informasjonen din ved å logge på brukerkontoen, gå til brukerprofilen din eller kontakte oss direkte. Hvis du ønsker at vi skal redigere eller slette de personlige dataene dine, kan det hende at vi ber deg fremlegge bevis på identiteten din før vi kan etterkomme forespørselen.

Lisenser



microSD-logoen er et varemerke.



Bluetooth-ordmerket og -logoene eies av Bluetooth SIG, Inc., og bruk av slike merker av TCL Communication Ltd. og tilknyttede selskaper er under lisens. Andre varemerker og varenavn tilhører sine respektive eiere.

Alcatel 5048Y/5048I/5048U Bluetooth deklarasjons-ID D046974



Wi-Fi-logoen er et sertifiseringsmerke som tilhører Wi-Fi Alliance.

Utstyret kan brukes i alle europeiske land.

Denne enheten kan brukes uten begrensninger i alle av EUs medlemsstater.

Google, Google-logoen, Android, Android-logoen, Google Search™, Google Maps™, Gmail™, YouTube, Google Play Store, Google Latitude™ og Hangouts™ er varemerker som tilhører Google Inc.

Android-roboten reproduseres eller endres ut fra oppgaver som opprettes og deles av Google, og som brukes i samsvar med vilkårene som blir beskrevet i lisensen Creative Commons 3.0 Navngivelse (teksten vises når du trykker og holder på **Google – juridisk informasjon i Innstillinger > System > Om telefonen > Juridisk informasjon**) ⁽¹⁾.

Du har kjøpt et produkt som bruker åpen kilde-programmene (<http://opensource.org/>) mtd, msdosfs, netfilter/iptables og initrd i objektkode og annen åpen kilde-programvare som er lisensiert under GNU GPL-lisensen (General Public License) og Apache-lisensen.

Vi leverer en fullstendig kopi av tilsvarende kildekoder på forespørsel innenfor en periode på tre år fra tidspunktet når TCT Communication Ltd. distribuerer produktet.

Du kan laste ned kildekodene fra <http://sourceforge.net/projects/alcatel/files/>. Kildekoden leveres gratis fra Internett.

Vi understreker herved at sluttbrukergarantien for brudd-IPR gjelder kun i EU/EØS/Sveits.

Hvis, og i den grad produktet er eksportert, tatt med eller brukt av sluttkunde eller sluttbruker utenfor EU/EØS/Sveits, vil alt ansvar, garanti og godtgjørelse fra produsent og dennes leverandører med hensyn til produktet, utløpe (inkludert all godtgjørelse for brudd på IPR).

⁽¹⁾ Kanskje ikke tilgjengelig i alle land.

Generell informasjon

- **Internett-adresse:** www.alcatelmobile.com
- **Telefon:** Se brosjyren "TJENESTER" som fulgte med telefonen, eller gå til nettsiden vår.
- **Produsent:** TCL Communication Ltd.
- **Adresse:** 5/F, Building 22E, 22 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT, Hong Kong
- **Bane for elektronisk merking:** Trykk på **Innstillinger > System > Forskrifter og sikkerhet** eller skriv **"*#07#"** og finn mer informasjon om merking ⁽¹⁾.

På nettstedet vårt finner du et avsnitt med vanlige spørsmål (FAQ). Du kan også kontakte oss med eventuelle spørsmål via e-post.

Dette radioutstyret opererer med følgende frekvensbånd og maksimal radiofrekvens-effekt:

GSM 850/900: 33,3 dBm

GSM 1800/1900: 30,3 dBm

UMTS B1/2/5/8 (2100/1900/850/900): 24 dBm

LTE 1/3/5/7/8/20/28 (full);/38/40 (2100/1800/850/2600/900/800/700/2600/2300): 24 dBm

Bluetooth 2,4 GHz-bånd: 5,99 dBm

⁽¹⁾ Dette er landsavhengig.

Bluetooth LE: -1,39 dBm

802.11 b/g/n 2,4 GHz-bånd: 18,41 dBm;

NFC 13,56 MHz: 25 dBuA/m ved 10 m ⁽¹⁾

• Informasjon om forskrifter

Herved erklærer TCL Communication Ltd. at radioenhetstypen **Alcatel 5048Y/5048I/5048U** er i samsvar med direktivet 2014/53/EU.

Den fullstendige teksten i EU-erklæringen er tilgjengelig på følgende Internett-adresse: http://www.alcatelmobile.com/EU_doc.

• Tilleggsinformasjon

Beskrivelsen av tilbehør og komponenter, inkludert programvare, som gjør at radioutstyret fungerer som tiltenkt, kan fås som hel tekst i EU-erklæringen på følgende Internett-adresse: http://www.alcatelmobile.com/EU_doc.

⁽¹⁾ Kun 5048Y.

Tyveribeskyttelse ⁽¹⁾

Telefonen har et IMEI-nummer (serienummer for telefonen) som vises på emballasjeetiketten og som er tilgjengelig i telefonminnet. Vi anbefaler at du noterer nummeret første gang du bruker telefonen – tast *#06# og oppbevar det på et trygt sted. Det kan hende at politiet eller operatøren ber deg om å oppgi nummeret hvis telefonen blir stjålet. Dette nummeret gjør at telefonen kan sperres slik at en tredjeperson ikke er i stand til å bruke den, selv med et annet SIM-kort.

Ansvarsfraskrivelse

Det kan være enkelte forskjeller mellom beskrivelsene i brukerhåndboken og den faktiske bruken av telefonen, avhengig av telefonens programvareversjon eller bestemte operatørtjenester.

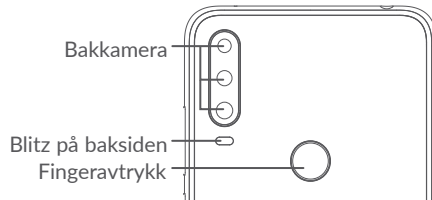
TCL Communication Ltd. skal ikke holdes ansvarlig for eventuelle forskjeller av denne typen eller for mulige konsekvenser. Operatøren alene bærer dette ansvaret. Denne telefonen kan inneholde materialer, inkludert apper og programvare i kjørbart eller i kildekodeform, som er levert av tredjeparter for å inkluderes i denne telefonen ("materialer fra tredjeparter"). Alt materiale fra tredjeparter i denne telefonen er levert "som de er", uten noen form for garanti, enten direkte eller indirekte. Kjøperen er innforstått med at TCL Communication

⁽¹⁾ Kontakt nettverksoperatøren for å kontrollere tjenestetilgjengeligheten.

Ltd. har overholdt alle kvalitetsforpliktelser som følger som produsent av mobilenheter og telefoner når det gjelder immaterielle rettigheter. TCL Communication Ltd. vil ikke på noe stadium være ansvarlig for at materiale fra tredjeparter ikke fungerer på denne telefonen eller ved bruk sammen med andre enheter. I den grad det er tillatt ved lov fraskriver TCL Communication Ltd. seg alt ansvar for eventuelle krav, søksmål eller handlinger, og mer spesifikt – men ikke begrenset til – erstatningssøksmål, under noen teori om ansvar, som følge av bruk eller forsøk på bruk av slikt materiale fra tredjeparter. Videre kan det aktuelle materialet fra tredjeparter, som leveres gratis av TCL Communication Ltd., være underlagt kostnadsbelagte oppdateringer og oppgraderinger i fremtiden. TCL Communication Ltd. fraskriver seg ethvert ansvar angående slike kostnader, som skal bæres utelukkende av kjøperen. TCL Communication Ltd. skal derfor ikke holdes ansvarlig for manglende tilgjengelighet for noen app, ettersom tilgjengelighet avhenger av kjøperens land og operatør. TCL Communication Ltd. forbeholder seg rett til når som helst å legge til eller fjerne tredjepartsmateriale fra sine telefoner uten forhåndsvarsel; ikke under noen omstendighet skal TCL Communication Ltd. holdes ansvarlig av kjøperen for noen konsekvenser av slik fjerning.

1 Mobiltelefonen.....

1.1 Taster og kontakter



Tilbake-tast

- Trykk for å gå tilbake til forrige skjerm eller lukke en dialogboks, alternativmeny, varslingspanelet, osv.

Hjem-tast

- Trykk på denne fra enhver app eller ethvert skjermbilde for å gå tilbake til startskjermen.
- Trykk lenge for å slå på Google Assistant. Du kan få hjelp som veibeskrivelse og restaurantinformasjon basert på innholdet som vises på skjermen.

Nylige apper-tast

- Trykk for å åpne en kortvisning av apper du nylig har arbeidet med.

Av/på-tast

- Trykk: Lås skjermen / lys opp skjermen.
- Trykk og hold: Vis popup-menyen for å velge mellom **Start på nytt**/**Slå av**/**Flymodus**.
- Trykk og hold **Av/på**-tasten og **Volum ned**-tasten for å ta et skjermbilde.
- Trykk og hold **Av/på**-tasten i minst 10 sekunder for å tvinge omstart.

Volum-taster

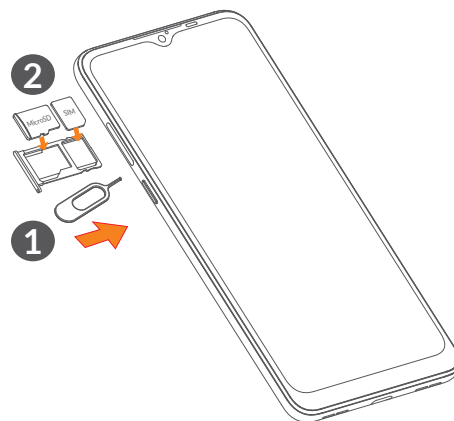
- I anropsmodus justerer den volumet for anropet.
- Justerer medievolumet i Musikk-/Video-/Direkteavspilling-modus.
- Justerer ringetonevolumet i Generelt-modus.
- Demper ringetonen ved innkommende anrop.
- I kameraforhåndsvisningsmodus kan du trykke **Volum opp**- eller **ned**-tasten for å ta et bilde eller trykke og holde for å ta seriebilder.

1.2 Komme i gang

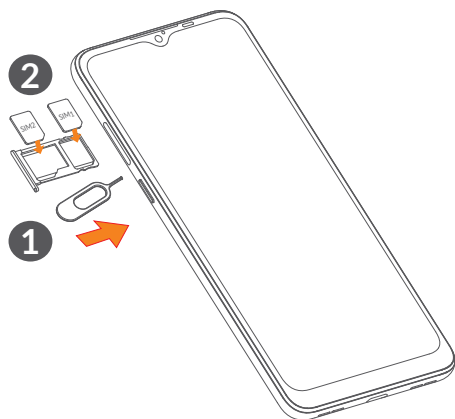
1.2.1 Sette opp

- 1 Stikk pinnen i hullet og trekk ut skuffen.
- 2 Sett inn eller ta ut SIM-kortet eller microSD-kortet.

Enkel-SIM

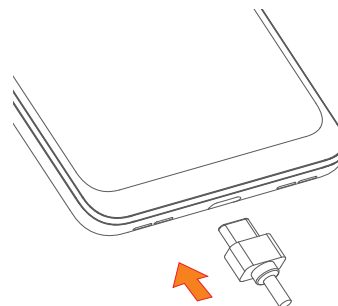


Dobbel SIM



Telefonen støtter bare nano-SIM-kort. Ikke forsøk å sette inn andre typer SIM-kort, for eksempel mini- og mikro-kort. Dette kan føre til at telefonen blir ødelagt.

Lade batteriet



Lad opp batteriet helt (🔋). Ladestatus angis av et prosenttall som vises på skjermen. Den prosentvise økningen mens telefonen lades.



Du kan redusere strømforbruket og unødig energiforbruk ved å koble laderen ut av pluggen når batteriet er fulladet, slå av Wi-Fi, GPS, Bluetooth og apper som kjører i bakgrunnen uten å være i bruk, redusere bruken av baklys osv.

1.2.2 Slå på telefonen

Hold inne **Av/på**-tasten til telefonen slår seg på, lås om nødvendig opp telefonen din (sveip, PIN, passord eller mønster) og bekreft. Startskjermen vises.

Hvis du ikke kjenner PIN-koden eller har glemt den kan du kontakte nettverksoperatøren. Oppbevar PIN-koden din på et sikkert sted.

1.2.3 Slå av telefonen

Trykk og hold **Av/på**-tasten inntil alternativer vises og velg så **Slå av**.

1.3 Startskjerm

Du kan legge alle favorittelementene (apper, snarveier, mapper og widgeter) på startskjermen, slik at du raskt får tilgang til dem. Trykk på **Hjem**-tasten for å gå til startskjermen.



1 Statusfelt

- Status-/varslingsindikatorer
- Trykk på venstre og dra ned for å åpne varslingspanelet.

4 Google-søkelinje

- Trykk 2 for å gå inn på skjermen for tekstsøk
- Trykk 3 for å gå inn på skjermen for talesøk

5 Apper i favorittskuffen

- Gå inn i applikasjonen.
- Trykk lenge for å flytte eller fjerne apper

6 Startskjerm-linje

Vendbar skjerm

Telefonen støtter vendefunksjonen. Fra startskjermen skyver du opp og trykker deretter på **Innstillinger** > **Skjerm** > **Auto-rotér skjerm** for å aktivere funksjonen.

1.3.1 Bruke berøringsskjermen

Trykk

Åpne en app ved å trykke på den med fingeren.

Trykk lenge

Angi tilgjengelige alternativer for et element ved å trykke på og holde elementet lenge. Du kan for eksempel velge en kontakt i Kontakter og trykke lenge på denne kontakten for å vise en liste over alternativer.

Dra

Trykk lenge på et element og dra det til en annen plassering.

Skyv/sveipe

Skyv på skjermen for å bla opp og ned i apper, bilder og nettsider. Du kan også skyve skjermen horisontalt.

Flikke

På samme måte som sveiping er flikking et lettere og raskere stryk.

Knipe/spre

Plasser to fingre på skjermoverflaten og spre dem eller trekk dem sammen for å skalere et element på skjermen.

Telefonen støtter også zooming med én finger i **Galleri**. Dobbeltrykk på skjermen for å zoome inn/ut.

Rotere

Endre skjermretningen automatisk fra stående til liggende ved å vende telefonen sidelengs for å få en bedre skjermvisning.

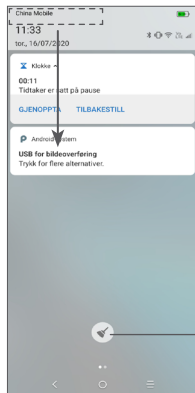
1.3.2 Statusfelt

I statuslinjen kan du vise både telefonstatusen (på høyre side) og varslingsinformasjon (på venstre side).

Trykk og dra opp for å lukke varslingspanelet eller hurtiginnstillingspanelet. Hvis du har varslinger, kan du trykke på dem for å vise dem.

Varslingspanel

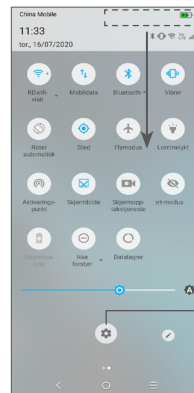
Hvis du har varslinger, kan du trykke på venstre og dra ned statuslinjen for å åpne varslingspanelet, der du kan lese mer detaljert informasjon.



Fjern alle varsler
(pågående varsler blir
værende)

Hurtiginnstillingspanel

Trykk på høyre og dra ned statuslinjen for å åpne hurtiginnstillingspanelet. Du kan aktivere eller deaktivere funksjoner eller endre moduser ved å trykke på ikonene.



Åpne **Innstillinger** for å vise en
fullstendig liste over innstillinger.

1.3.3 Låse og låse opp skjermen

For å beskytte telefonen og privatlivet ditt, kan du låse telefonen med et mønster, PIN-kode, passord eller fingeravtrykk, osv.

For å opprette et mønster for å låse opp skjerm

- Fra applisten trykker du på **Innstillinger > Sikkerhet og plassering > Lås skjermen**.
- Velg ditt eget mønster.

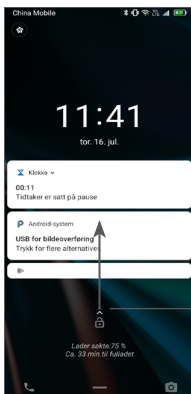
Slik låser du telefonskjermen

Trykk på **Av/på-tasten** for å låse skjermen.

Slik låser du opp telefonskjermen

Trykk en gang på **Av/på**-tasten for å slå på skjermen, skyv for å tegne mønsteret du har laget for å låse opp, eller angi PIN-koden, passordet eller fingeravtrykket, osv.

Hvis du har valgt **Sveip** som skjermlås kan du trykke på **Av/på**-tasten for å lyse opp skjermen og deretter sveipe for å låse opp skjermen.



Sveip opp for å låse opp skjermen

1.3.4 Tilpasse startskjermen

Legg til

Du kan trykke lenge på en mappe, en app eller en widget og dra elementet til den foretrukne Startskjermen.

Endre plassering

Trykk lenge på et element, dra det til ønsket plassering og slipp. Du kan flytte elementer både på startskjermen og i Favoritt-skuffen. Hold inne ikonet på venstre eller høyre side på skjermen for å dra elementet til en annen startskjerm.

Fjerne

Trykk lenge på et element og dra det til toppen av **Fjern**-ikonet og slipp.

Opprette mapper

Hvis du vil organisere snarveier eller apper på startskjermen og i Favoritt-skuffen på en bedre måte, kan du legge dem i en mappe ved å stable ett element oppå et annet. Du kan endre navnet på en mappe ved å åpne den, trykke på mappens tittellinje og skrive inn det nye navnet.

Tilpasse bakgrunnsbilde

Trykk lenge på et tomt område på startskjermen, deretter trykk på **BAKGRUNNER** for å tilpasse bakgrunnen.

1.3.5 Widgets og nylig brukte applikasjoner

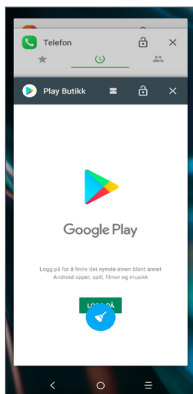
Se widgeer

Trykk lenge på det tomme området på startskjermen, deretter trykk på **WIDGETER** for å vise alle widgetene.

Trykk på den valgte widgeten og dra den for å flytte den til ønsket skjerm.

Se nylig brukte applikasjoner

For å se nylig brukte applikasjoner, trykk på tasten **Nylig brukte apper**. Trykk på et miniatyrbilde i vinduet for å åpne appen.





Trykk på et miniatyrbilde og skyv det til høyre/venstre eller trykk på **X** for å lukke en app.

Trykk på  på bunnen av skjermen for å lukke alle apper som kjører.

1.3.6 Volumjustering

Bruke volumtasten

Trykk på **Volum-tasten** for å justere volumet. For å aktivere stillemodus trykker du på **Volum ned**-tasten til telefonen går inn i stillemodus. For å aktivere vibrasjonsmodus trykker du på **Volum**-tasten. trykk på  for å vise dette ikonet .

Bruke innstillingsmenyen

Fra app-listen, trykker du på **Innstillinger** > **Lyd** for å stille inn volum for media, ringetoner, alarmer, osv.

2 Skrivning av tekst.....

2.1 Bruke skjermtastaturet

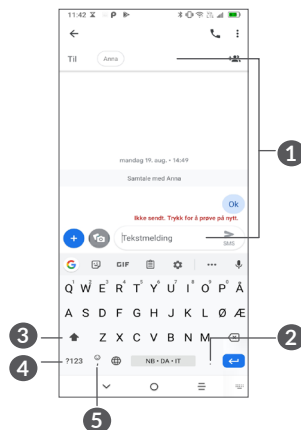
Innstillinger for skjermtastatur

Gå til **Innstillinger > System > Språk og inndata > Virtuelt tastatur**, trykk på tastaturet du vil sette opp og en rekke med innstillinger blir tilgjengelig.

Justere retningen til skjermtastaturet

Snu telefonen i liggende eller stående posisjon for å justere retningen til skjermtastaturet. Du kan justere den ved å endre innstillingene (Trykk på **Innstillinger > Skjerm > Orientering**).

2.1.1 Gboard



- 1 Tast inn tekst eller tall.
- 2 Trykk lenge for å velge symboler.
- 3 Bytt mellom «abc/Abc»-modus; trykk lenge for å bytte til «abc/ABC»-modus.
- 4 Bytt til tastatur for symboler og tall.
- 5 Trykk lenge for å vise inndataalternativer.

2.2 Tekstredigering

Du kan redigere teksten du har skrevet inn.

- Trykk lenge eller dobbelttrykk i teksten du vil redigere.
- Dra fanene for å endre de valgte tekstene.
- Følgende alternativer vises: **KLIPP**, **KOPIER**, **DEL** og **VELG ALLE**.


Du kan også skrive inn ny tekst hvis du foretrekker det

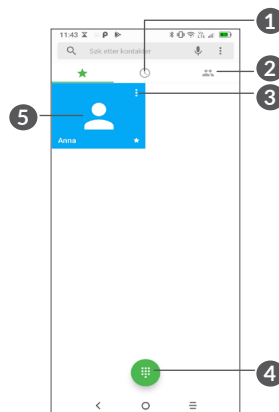
- Trykk der du vil skrive, eller trykk lenge på en tom plass; markøren vil blinke og kategorien vil vises. Dra fanen for å flytte markøren.
- Hvis du har klipt ut eller kopiert tekst, kan du trykke på fanen for å vise **LIM INN** som lar deg lime inn tekst som du tidligere har kopiert.

3 Telefon, samtalelogger og kontakter

3.1 Telefon.....

3.1.1 Ringe

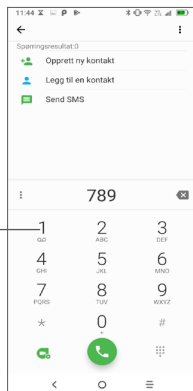
For å ringe trykker du på  i Favoritter-feltet.







- ① Anropslogger
- ② Kontakter


- 3 Vis detaljert informasjon om kontakten. Du kan også redigere, slette, dele, kansellere denne favoritt-kontakten, eller sende en melding til kontakten.
- 4 Vis talltastatur
- 5 Ring favorittnummeret.

Trykk lenge
for adgang
til talepost




Angi ønsket nummer fra talltastaturet og trykk  for å foreta en samtale, eller velg en kontakt fra **Kontakter** eller **Anropslogger** ved å dra eller berøre faner og deretter trykke på  og foreta samtalen.

Nummeret du skrev inn kan lagres til **Kontakter** ved å trykke på ikonet **Opprett ny kontakt**  eller elementet **Legg til for en kontakt** .


Hvis du taster feil, kan du slette de aktuelle sifrene ved å trykke på .

Du avslutter en samtale ved å trykke på .

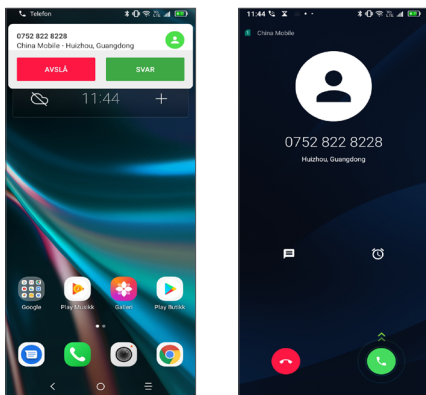
Internasjonal samtale

Hvis du vil ringe en internasjonal samtale, trykk lenge på 0 for å legge inn "+" og deretter angi det internasjonale retningsnummeret etterfulgt av hele telefonnummeret og trykk på .

Nødsamtale





Hvis telefonen har nettverksdekning, ringe nødnummeret og trykk på  for en nødsamtale. Dette fungerer selv uten et SIM-kort og uten å taste inn PIN-koden.

3.1.2 Besvare eller avvise et anrop



Når du mottar et anrop, vil et anropsvindu vises på toppen av skjermen. Trykk på **AVVIS** for å avvise anropet eller **SVAR** for å svare på et anrop. Trykk på anropsvinduet for å åpne anropsskjermen for Telefon.


På anropsskjermen for Telefon:

- Skyv opp  for å svare på anropet;
- Skyv opp  for å avvise anropet;
- Trykk på  for å avvise anropet ved å sende en forhåndsangitt melding.
- Trykk på  for å sette en påminnelse om å ringe tilbake.

3.1.3 Ringe taleposten

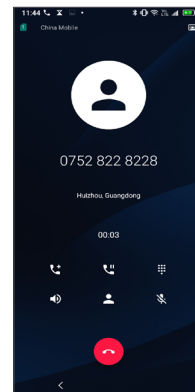
Taleposten er levert av nettverket for å unngå tapte samtaler. Det fungerer som en telefonsvarer som du kan ta kontakt med når som helst.

Trykk lenge på  for adgang til talepost.


Når du mottar en talepost, vises  på statuslinjen. Åpne varslingspanelet og trykk på **Ny talepost**.


3.1.4 Under en samtale

For å justere volumet under en samtale kan du trykke på **Volum**-tasten.




 Avslutt gjeldende samtale.

 Trykk en gang for å aktivere høyttaleren under gjeldende samtale. Trykk på dette ikonet igjen for å deaktivere høyttaleren.


 Trykk en gang for å dempe gjeldende samtale. Trykk på dette ikonet igjen for å oppheve dempingen av samtalen.

 Vis talltastaturet.

 Trykk en gang for å sette samtalen på vent. Trykk på dette ikonet igjen for å hente inn samtalen.

 Trykk for å legge til en annen samtale.


 Trykk for å åpne valget med **Kontakter**.

 For å unngå utilsiktet bruk av berøringsskjermen under en samtale blir skjermen automatisk mørk når du holder telefonen opptil øret; og den blir lys når telefonen fjernes fra øret.

3.1.5 Administrere flere samtaler





Med denne telefonen kan du håndtere flere samtaler til samme tid.

Bytt samtale

Når du aksepterer to samtaler, trykk på  for å bytte mellom to linjer. Den gjeldende samtalen vil settes på vent.

Konferansesamtaler ⁽¹⁾


Du kan konfigurere en konferansesamtale som følger:


- Ring til den første deltakeren av konferansesamtalen.
- Trykk  for å legge til en samtale.
- Angi telefonnummeret til personen du ønsker å legge til konferansen og trykk på . Du kan også legge til deltakere fra **Samtalelogger** eller **Kontakter**.
- Trykk på  for å begynne konferansesamtalen.
- Trykk på  for å avslutte konferansesamtalen og koble fra alle innringere.

3.1.6 Telefoninnstillinger

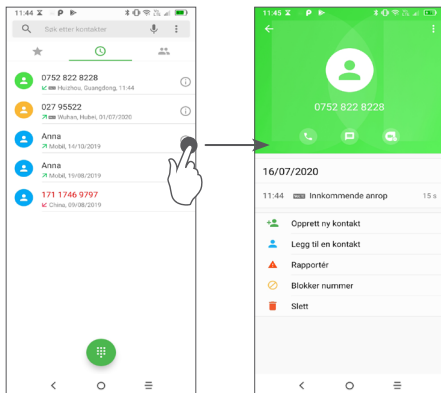
Trykk på  fra **Telefon**-skjermen, deretter trykker du på **Innstillinger** for å angi telefon og kontakter.

3.2 Anropslogger

Du kan åpne samtalelogger ved å trykke på  på Telefon-skjermen for å vise tapte anrop, utgående samtaler og innkommende samtaler.

Trykk på  for å vise informasjon eller ytterligere handlinger – du kan starte et nytt anrop, sende en melding til kontakten eller nummeret, vise detaljert informasjon om samtalen, eller slette samtalen.

⁽¹⁾ Avhengig av nettverksoperatøren.




Trykk på  for å dele dette nummeret eller Slett all historie eller Rediger nummer før samtale og så videre.

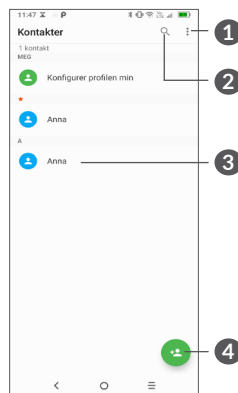
3.3 Kontakter.....

Kontakter gir rask og enkel tilgang til kontakten du vil nå.

Du kan vise og opprette kontakter på telefonen og synkronisere disse med dine Gmail-kontakter eller kontakter fra andre apper på Internett eller telefonen.

3.3.1 Se dine kontakter


For å se kontaktene dine trykker du på  fra App-skuffen.



- 1 Vis alternativmenyen for kontaktlisten
- 2 Trykk for å søke i kontakter
- 3 Åpne hurtigkontaktpanelet

Trykk lenge for å velge kontakt(er) som skal slettes

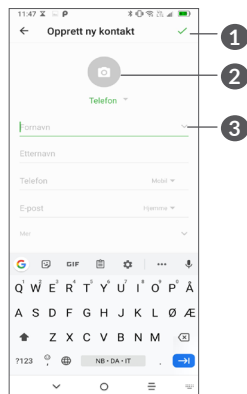
- 4 Legg til ny kontakt

 Slettede kontakter vil også slettes fra andre apper på telefonen og på Internett neste gang du synkroniserer telefonen.

3.3.2 Legge til en kontakt


Trykk på  i kontaktlisten for å opprette en ny kontakt.


Du må angi kontaktens navn og annen kontaktinformasjon. Ved å bla opp og ned på skjermen kan du flytte fra felt til felt.



- 1 Når du er ferdig trykker du på dette ikonet for å lagre
- 2 Velg et bilde eller ta et bilde til kontakten
- 3 Trykk for å åpne tilgjengelige etiketter

Legge til/fjerne fra favoritter ⁽¹⁾

For å legge en kontakt til favoritter, kan du trykke på en kontakt for å vise detaljer, og deretter trykke på  for å legge kontakten til favoritter.

For å fjerne en kontakt fra favoritter, trykk på stjernen  på skjermen med kontaktdetaljer.



3.3.3 Redigere kontaktene

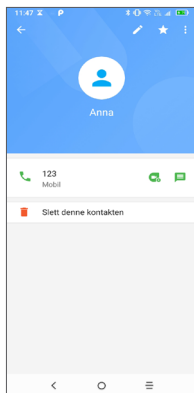
For å redigere kontaktinformasjonen, trykk på  på skjermen med kontaktdetaljer.

Når fullført, trykk på  for å lagre.

⁽¹⁾ Bare telefonkontakter og kontokontakter kan legges til i Favoritter.

3.3.4 Bruke hurtigkontakt for Android


Trykk på en kontakt for å åpne hurtigkontaktpanelet for Android. Trykk deretter på  eller nummeret for å ringe. Trykk  for å sende en melding.




Ikonene som er tilgjengelige på hurtigkontaktpanelet avhenger av informasjonen du har for kontakten, appene og kontoene på telefonen.

3.3.5 Importere, eksportere og dele kontakter


Denne telefonen lar deg importere eller eksportere kontakter mellom telefon, SIM-kort, telefonlagring, dine kontoer og micro-SD-kort.


Trykk  fra kontaktskjermen for å åpne alternativmenyen. Trykk på **Innstillinger** > **Import/eksport** og deretter velger du å importere/eksportere kontakter fra/til kontoer, SIM-kort, Telefon, intern lagring, micro-SD-kort, osv.

Du kan dele én eller flere kontakter med andre ved å sende kontaktenes vCard til dem via for eksempel Bluetooth eller Gmail.

Trykk på kontakten du ønsker å dele, trykk på  og **Del** fra kontaktdetaljerskjermen. Velg deretter applikasjonen for å utføre denne handlingen.

3.3.6 Vise kontakter

Du kan konfigurere hvilken liste med kontakter du vil vise i kontaktlisten for hver konto. Trykk  og berør **Kontakter å vise** fra kontaktlisteskjermen, deretter kan du velge hvilke kontakter som skal vises.


Trykk på  og deretter **Innstillinger** > **Skjermalternativer** for å sortere listen ved å trykke på **Fornavn** eller **Etternavn**, så vel som å vise kontaktnavn ved å trykke på **Fornavn først** eller **etternavn først**.

3.3.7 Slå sammen/dele opp kontakter

For å unngå duplisering kan du legge til eventuell ny kontaktinformasjon til eksisterende kontakter i en enkel handling.


Trykk på kontakten du vil legge til informasjon til, trykk på  og trykk på **Lenke**.

Du vil nå måtte velge kontakten hvis informasjon du ønsker å flette med den første kontakten. Informasjonen fra den andre kontakten legges til den første, og den andre kontakten vil ikke lenger vises i kontaktlisten.

For å dele opp kontaktinformasjon trykker du på kontakten du vil dele opp, deretter trykker du  og trykker **Vis sammenknyttede kontakter**, trykk **DEL OPP** for å bekrefte.

3.3.8 Synkronisere kontakter i flere kontoer

Kontakter, data eller annen informasjon kan synkroniseres fra flere kontoer, avhengig av hvilke apper som er installert på telefonen.

For å legge til en konto, trykk  fra kontaktlisten og trykk **Innstillinger > Kontoer > Legg til konto**, eller, fra applisten, trykk **Innstillinger > Kontoer > Legg til konto**.

Du må velge hvilken type konto du legger til, som Google, DUO/Exchange, osv.

Som med andre kontooppsett, må du angi detaljert informasjon, som brukernavn, passord, osv.

Du kan fjerne en konto og all tilknyttet informasjon fra telefonen. Trykk på kontoen du ønsker å slette > Trykk Fjern konto på > Fjern konto.

Auto-synk

På **Kontoer**-skjermen, trykker du på **Synkroniser data automatisk**. Når aktivert vil alle endringer til informasjonen på telefonen eller online bli automatisk synkronisert med hverandre.


4 Meldinger.....

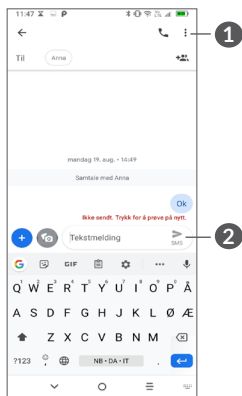


4.1 Skrive en ny melding

Du kan opprette, redigere og motta SMS- og MMS-meldinger med denne telefonen.


Trykk  for å få tilgang til meldinger.

Trykk  på meldingslisteskjermen for å skrive tekst-/multimediameldinger.



- 1 Flere valg
- 2 Send tekstmeldingen

Sende en tekstmelding

Tast inn navnet på eller telefonnummeret til mottakeren i **Til**-linjen for å legge til mottakere. Trykk på **Tekstmelding**-linjen for å skrive inn teksten i meldingen. Når du er ferdig, trykker du på  SMS for å sende tekstmeldingen.



Spesifikke bokstaver (med aksenttegn) vil også øke størrelsen på SMS-en. Dette kan føre til at det sendes flere SMS-er til mottakeren.


Sende en multimediamelding

MMS gir deg mulighet til å sende videoklipp, bilder, fotografier, animasjoner, lysbildevisninger og lyder til andre kompatible mobiltelefoner og e-postadresser.


En SMS blir automatisk konvertert til en MMS når mediefiler (bilde, video, lyd, osv.) blir vedlagt eller emne eller e-postadresser legges til.

For å sende en multimediamelding, angi mottakerens telefonnummer i **Til**-linjen. Trykk på **Tekstmelding**-linjen for å skrive inn teksten i meldingen.

Trykk på  for å legge ved et bilde, video, lyd, etc.

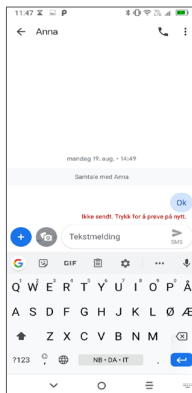
Når du er ferdig, trykker du på  MMS for å sende multimediameldingen.

4.2 Administrere meldinger

Når du mottar en melding, vil  vises på statuslinjen som et varsel. Dra ned Statusfeltet for å åpne varslingspanelet. Trykk på den nye meldingen for å åpne og lese den. Du kan også åpne Meldings-appen og trykke på meldingen for å åpne den.

Meldinger vises som en samtale.

Trykk på en melding for å gå inn på redigeringsskjermen for melding:



- Trykk på  for å ringe nummeret;

På meldingslisteskjermen, trykk på  og velg **Innstillinger** for å justere meldingsinnstillinger.

5 Kalender, Klokke, og Kalkulator

5.1 Kalender.....

Du kan bruke **kalender** til å holde oversikt over viktige møter, avtaler, osv.


For å vise kalender og opprette hendelser, skyv opp startskjermen, og deretter **Kalender**.

5.1.1 Multimodusvisning

Du kan vise Kalenderen etter **Plan**, **Dag**, **3 dager**, **Uke**, eller **Måned**, trykk på  for å velge.

5.1.2 Slik oppretter du nye hendelser



Du kan legge til nye hendelser fra hvilken som helst kalendervisning.

- Trykk på .
- Fyll ut all obligatorisk informasjon for denne nye hendelsen. Hvis det er en hendelse som varer hele dagen, kan du velge **Hele dagen**.

- Inviter gjester til hendelsen. Angi e-postadressene for gjestene du vil invitere, med kommaer for å adskille dem. Gjestene vil motta en invitasjon fra kalender og e-post.
- Når du er ferdig trykker du på **LAGRE** fra toppen av skjermen.

For å opprette en hendelse raskt fra skjermen med ukesvisning trykker du på et tomt sted for å velge et målområde som så vil bli **+ ny hendelse**, deretter trykker du på ikonet for å opprette en ny hendelse.

5.1.3 Slik sletter eller redigerer du en hendelse

For å slette eller redigere en hendelse trykker du på hendelsen for å gå inn i detaljvisningen. Trykk på  for å redigere hendelsen, eller trykk på  og deretter **Slett** for å slette.

5.1.4 Hendelsepåminnelse

Hvis en påminnelse er stilt for en hendelse, vil det kommende hendelsesikonet  vises på statuslinjen som en varsling ved påminnelsestidspunktet.

Trykk på venstre og dra ned Statusfeltet for å åpne varslingspanelet og trykk på et hendelsesnavn for å vise varslingslisten for Kalender.

Trykk på **Tilbake**-tasten for å beholde påminnelsene ventende i Statusfeltet og varslingspanelet.


5.2 Klokke



Mobiltelefonen har en innebygd klokke.

For å vise gjeldende tidspunkt, skyv opp startskjermen, og deretter **Klokke**.

5.2.1 Alarm

Fra Klokke-skjermen trykker du på  for å gå til **Alarm**-skjermen.


Trykk på  for å aktivere alarmen.

Trykk på  for å legge til en ny alarm:

Trykk på en eksisterende alarm for å gå til alarmredigeringsskjermen.

Trykk på  for å slette den valgte alarmen.

5.2.2 Klokke

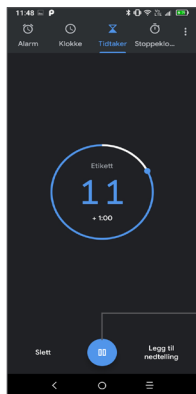
For å se dato og klokkeslett trykker du på  på Klokke-skjermen.

Trykk på  for å velge en by.

5.2.3 Tidtager

Fra Klokke-skjermen, trykk på ⌵ for å gå inn på Tidtager-skjermen.

- Angi tidspunktet. Tiden bør testes inn i rekkefølgen sekund, minutt og time.
- Trykk på ▶ for å starte nedtellingen.



Pause/play

5.2.4 Stoppeklokke

Fra Klokke-skjermen trykker du på ⌵ for å gå inn på Stoppeklokke-skjermen.

- Trykk på ▶ for å starte stoppeklokken.
- Trykk på **Runde** for å vise en liste over oppføringer i henhold til den oppdaterte tiden.
- Trykk på ⏸ for å stoppe totalen og rundetider. De vil bare begynne på nytt etter at ▶ blir trykket.
- Trykk på **Tilbakestill** for å slette oppføringen.

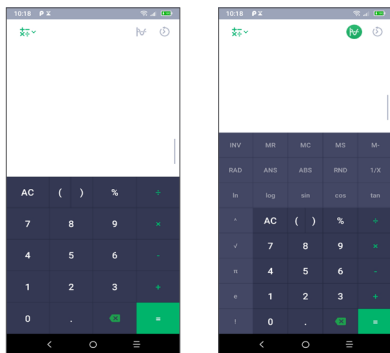
5.2.5 Juster klokkeinnstillinger.

Trykk på ⋮ og deretter **Innstillinger** for å gå inn i innstillinger for Klokke og Alarmer .

5.3 Kalkulator.....

Det finnes to tilgjengelige paneler: Grunnleggende panel og Avansert panel.

Trykk på  hvis du vil veksle mellom paneler, velger du én av følgende to måter:



Trykk på  for å slette tall ett etter ett.

6 Koble til.....

Hvis du vil koble til Internett med denne telefonen, kan du bruke GPRS-/EDGE-/3G-/4G-nettverk eller Wi-Fi, avhengig av hva som er mest praktisk.

6.1 Koble til internett


6.1.1 GPRS/EDGE/3G/4G

Den første gangen du slår på telefonen med SIM-kortet satt inn, vil den automatisk konfigurere nettverkstjenesten: GPRS, EDGE, 3G eller 4G. Hvis nettverket ikke er tilkoblet, kan du slå på mobildata i **Innstillinger > Nettverk og tilkobling > Databruk**.

For å kontrollere nettverkstilkoblingen du bruker kan du trykke på **Innstillinger > Nettverk og tilkobling > Mobilnettverk > Navn på aksesspunkt**.

Slik oppretter du et nytt tilgangspunkt

En ny GPRS/EDGE/3G/4G-nettverkstilkobling kan legges til telefonen med følgende trinn:

- Trykk på **Innstillinger > Nettverk og tilkobling > Mobilnettverk > Navn på aksesspunkt**.
- Trykk på **+** og skriv inn påkrevd APN-informasjon.
- Når du er ferdig, trykker du på  og deretter **Lagre**.

For å aktivere dataroaming

- Trykk på **Innstillinger > Nettverk og tilkobling > Mobilnettverk > Dataroaming**.
- Når dataroaming er deaktivert kan du fortsatt sende og motta data med en Wi-Fi-tilkobling (se "6.1.2 Wi-Fi").


Slik stiller du foretrukket nettverksmodus

- Trykk på **Innstillinger > Nettverk og tilkobling > Mobilt nettverk > Foretrukket nettverkstype**.

6.1.2 Wi-Fi

Du kan koble til internett når telefonen er innenfor rekkevidden til et trådløst nettverk. Wi-Fi kan brukes på telefonen selv om du ikke har satt inn et SIM-kort.

Aktivere Wi-Fi og koble til et trådløst nettverk

- Trykk på **Innstillinger > Nettverk og tilkobling > Wi-Fi**.
- Slå på .
- Når Wi-fi slås på, listes oppdagede Wi-fi-nettverk.
- Trykk på et Wi-Fi-nettverk for å koble til. Hvis nettverket du velger er et sikkert nettverk, må du oppgi passord eller annen akkreditiver (du kan kontakte nettverksoperatøren for detaljer). Når du er ferdig trykker du på **KOBLE TIL**.

Slik legger du til et Wi-Fi-nettverk

Når Wi-Fi er på, kan du legge til nye Wi-Fi-nettverk i henhold til dine preferanser.

- Trykk på **Innstillinger > Nettverk og tilkobling > Wi-Fi**.
- Trykk på **Legg til nettverk**.
- Angi navnet på nettverket og eventuell obligatorisk nettverksinformasjon.
- Trykk på **LAGRE**.

Slik glemmer du et Wi-Fi-nettverk


Følgende trinn hindre automatiske tilkoblinger til nettverk som du ikke lenger ønsker å bruke.

- Slå på Wi-Fi, hvis det ikke er på allerede.
- På Wi-Fi-skjermen trykker du på navnet til det lagrede nettverket.
- Trykk på **GLEM** i dialogboksen som åpnes.

6.2 Koble til en Bluetooth-enhet ⁽¹⁾

Bluetooth er en kort rekkeviddes, trådløs kommunikasjons-teknologi som du kan bruke til å utveksle data, eller koble til andre Bluetooth-enheter for ulike bruksområder.

Slik slår du på Bluetooth

- Trykk på **Innstillinger > Nettverk og tilkobling > Bluetooth**.
- Slå på **Bluetooth** .

Enhetsnavnet og andre tilgjengelige enheter vil vises på skjermen.

For å gi nytt navn til enheten din

- Trykk på **Innstillinger > Nettverk og tilkobling > Bluetooth**.
- Trykk på Enhetsnavn.
- Angi et navn og trykk på **GI NYTT NAVN** for å bekrefte.


⁽¹⁾ Det anbefales å bruke Alcatel Bluetooth-hodetelefoner, som er testet og vist seg kompatible med telefonen. Du kan gå til www.alcatelmobile.com for mer informasjon om alcatel Bluetooth-hodetelefoner.

For å pare/koble telefonen med en Bluetooth-enhet

For å utveksle data med en annen enhet, må du slå på Bluetooth og koble telefonen med Bluetooth-enheten du ønsker å utveksle data med.

- Trykk på **Innstillinger > Nettverk og tilkobling > Bluetooth**.
- Trykk på **+ Pare ny enhet**.
- I listen trykker du på en Bluetooth-enhet som du ønsker å sammenkoble med din telefon.
- I dialogen som kommer opp trykker du på **KOBLE TIL** for å bekrefte.
- Hvis sammenkoblingen er vellykket, vil telefonen kobles til enheten.

For å fjerne paringen fra en Bluetooth-enhet

- Trykk  ved siden av enheten du ønsker å koble fra.
- Trykk på **GLEM** for å bekrefte.

6.3 Koble til en datamaskin via USB

Med en USB-kabel kan du overføre mediefiler og andre filer mellom telefonen og en datamaskin.

For å koble telefonen til datamaskinen

Bruk USB-kabelen som fulgte med telefonen, til å koble telefonen til en USB-port på datamaskinen. Det vises en melding om at USB-kabelen er tilkoblet.

Åpne varslingspanelet og trykk på **USB-lading av denne enheten**. I neste dialog velger du måten du ønsker å overføre filer på. **Lad denne enheten** er frakoblet som standard.



Før du bruker MTP, sørg for at driveren (Windows Media Player 11 eller høyere versjon) er installert.

6.4 Dele telefonens mobildatatilkobling

Du kan dele telefonens mobildatatilkobling med datamaskin via en USB-kabel (USB-tilknytning) eller med enheter på en gang via Bluetooth (Bluetooth-tilknytning) eller Wi-Fi (mobilt aktiveringspunkt).



Funksjonene under kan medføre ytterligere nettverksavgifter fra nettoperatøren. Ekstraavgifter kan også påløpe i roamingområder.

For å dele telefonens datatilkobling via USB og Bluetooth, eller som et mobilt aktiveringspunkt

Gå til **Innstillinger > Nettverk og tilkobling > Aktiveringspunkt og internett-delning** for å aktivere disse funksjonene.

Foråginnyttnavnellersikredetmobileaktiveringspunktet

Når mobilt tilkoblingspunkt er aktivert kan du gi nytt navn til telefonens Wi-Fi-nettverk (SSID) og sikre Wi-Fi-nettverket.

- Trykk på **Innstillinger > Nettverk & tilkobling > Aktiveringspunkt og internett-delning > Mobil internett-delning**.
- Trykk på **Konfigurer mobil internett-delning** for å gi nettverk-SSID nytt navn eller angi nettverkssikkerhet.
- Trykk på **LAGRE**.

6.5 Koble til virtuelle private nettverk

Virtuelle private nettverk (VPN) lar deg koble til ressurser på et sikret lokalt nettverk fra utsiden av nettverket. VPN-er brukes ofte av bedrifter, skoler og andre institusjoner, slik at brukerne kan få tilgang til lokale nettverksressurser når de ikke er inne på dette nettverket, eller når det er koblet til et trådløst nettverk.

For å legge til et VPN

- Trykk på **Innstillinger > Nettverk og tilkobling > VPN** og trykk deretter på **+**.
- I vinduet som åpnes følger du instruksjonene fra nettverksadministratoren for å konfigurere hver komponent i VPN-innstillingene.
- Trykk på **LAGRE**.

VPN blir lagt til på listen på skjermen VPN-innstillinger.



Før du legger til et VPN, bør du angi en skjermlås for telefonen din.

For å koble til/fra VPN

For å koble til et VPN:

- Trykk på **Innstillinger** > **Nettverk og tilkobling** > **VPN**.
- VPN-er du har lagt til er oppførte. Trykk på VPN-et du vil koble til.
- I dialogen som åpnes skriver du inn forespurt legitimasjon og trykker på **KOBLE TIL**.

For å koble fra et VPN:

- Trykk på VPN-et du vil koble fra. I dialogen som åpner trykker du på **KOBLE FRA**.

For å redigere/slette et VPN

For å redigere et VPN:

- Trykk på **Innstillinger** > **Nettverk og tilkobling** > **VPN**.
- VPN-er du har lagt til er oppførte. Trykk på ⚙️-ikonet ved VPN-et du vil redigere.
- Etter redigering trykker du på **LAGRE**.

For å slette et VPN:

- Trykk på ⚙️-ikonet ved valgt VPN, deretter trykker du på **GLEM** for å slette det.

7 Multimediaapper

7.1 Kamera.....



Mobiltelefonen din er utstyrt med et kamera for å ta bilder og video.

Før du bruker kameraet, sørg for at du fjerner det beskyttende linsedekselet for å unngå at det påvirker bildekvaliteten.

For å ta et bilde eller video trykker du på **Kamera** fra Favoritter-feltet.



1 Blitz-modus

Trykk for å slå på/av blitzen.

2 Bytt mellom kamera foran/bak



3 Bildestørrelse

4 Knip/spre to fingre sammen/fra hverandre for å zoome ut/inn

5 Vis bildene eller videoene du har tatt

6 Ta et bilde

For å ta et bilde

Skjermen fungerer som søkeren. Først plasserer du objektet eller landskapet i søkeren, berør skjermen for å fokusere om nødvendig og trykk  for å ta bilde. Bildet vil bli lagret automatisk. Du kan også trykke lenge på  for å ta seriebilder.

Google Lens ⁽¹⁾:

Google Lens er et gratis verktøy som kan hjelpe deg med å:

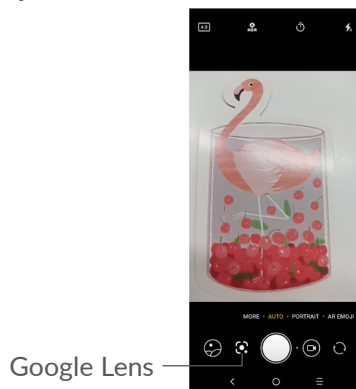
- Kopiere tekst
- Søk etter lignende produkter

⁽¹⁾ Vær oppmerksom på at Google Lens fungerer bare på telefoner der engelsk er angitt, og telefonen din må være koblet til et nettverk.




- Identifisere planter og dyr
- Oppdage bøker og media
- Skanne koder




...og mer.

Trykk på Google Lens-ikonet og den vil begynne å identifisere hva som er på bildet. Mens den prøver å finne ut hva som er på bildet, vil prikker vises på bildet. Når den er ferdig, vil Google Lens vise deg resultatene nederst på skjermen.





For å ta opp en video

Trykk på høyre del av ikonet  for å bytte kameramodus til video, trykk deretter på venstre del av ikonet  for å begynne å spille inn video. Du kan også trykke på venstre del av ikonet  for å ta et bilde under videoinnspilling.

Trykk på  for å sette innspilling av video på pause og trykk på  for å fortsette. Trykk på  for å stoppe innspillingen. Videoen vil bli lagret automatisk.

Videre operasjoner mens du ser på et bilde/video du har tatt

- Svei til venstre eller høyre for å vise bilder eller videoer du har tatt.
- Trykk på , deretter på Gmail/Bluetooth/MMS/osv. for å dele bildet eller videoen.
- Trykk på  for å gå tilbake til **Kamera**.

7.1.1 Moduser og innstillinger

Skyv til venstre eller høyre for å skifte moduser.

- *Auto*

Auto er standard modus for Kamera.

- *Portrett*

Trykk for å skape dybdefelt-effekt. Du kan skape et bilde som fremhever objektet ditt mens det gir en vakker, uklar bakgrunn.

- *AR EMOJI*

Analyserer ansiktsuttrykkene dine og gjenspeiler disse uttrykkene via frontkameraet for å lage forskjellige 3D-animerte emojis som kan sendes som en videofil med lyd for moro skyld.

- *Pano*

Trykk for å slå på panoramafunksjon. Trykk på utløserknappen for å begynne å ta panoramabilde og flytt telefonen jevnt langs retningen indikert av skjermlinjen. Når sporene er fylte, vil bildet bli lagret automatisk. Hvis sporene ikke blir helt fulle, trykk på utløserknappen igjen for å lagre bildet.

- *MANUELL*

Lar deg ta full kontroll over kamerainnstillingene, lar deg justere blenderåpning, lukker, ISO og mer.

- *Filtrer*

Trykk for å forhåndsvisne søkeren med live filter påført. Trykk ethvert filter for å bruke det og gå tilbake til forrige skjerm.

- *TIME-LAPSE*

Ta en serie med bilder og konverter dem til en timelapsevideo med høy hastighet.

- *LIGHT TRACE*


Fang bevegelse, Fang lys, og Tegn lys lar deg ta kunstneriske bilder av vann i bevegelse, lys og mennesker.

- *VID*


Trykk for å slå på vidvinkel-funksjon. Dette lar deg ta bilde av et videre område fra en mindre avstand.

Innstillinger


- *Videostabilisering (EIS)*

Trykk  for å aktivere funksjonen elektronisk bildestabilisering (Electronic Image Stabilization, EIS). Den bidrar til å redusere uskarphet som er knyttet til bevegelse av et kamera under eksponering.

- *Rutenett*

Trykk  for å aktivere rutenettvisning. Den deler skjermen i like store deler og hjelper deg til å ta bedre bilder ved å gjøre det lett å tilpasse elementer, som horisonten og bygninger, til linjene i rutenettet.

- *Lagre plassering*

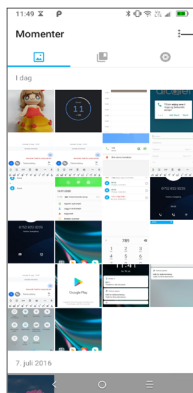
Slå på  for å tagge bilder og videoer med din plassering. Dette alternativet er tilgjengelig når GPS-stedstjenesten er aktivert.

7.2 Galleri



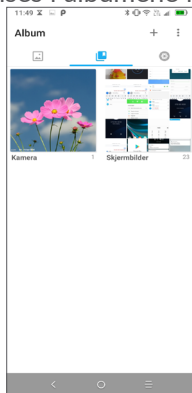
Galleri fungerer som en mediaspiller som du kan bruke til å vise bilder og spille av videoer. I tillegg er et sett med videre operasjoner på bilder og videoer tilgjengelige for ditt valg.

For å vise bildene du har tatt kan du trykke på **Galleri** fra Startskjermen.







Velg bilder for videre drift.


Slik kan du vise et bilde / spille av en video
Bilder og videoer vises i albumene i **Galleri**.



Arbeide med bilder

Du kan arbeide med bilder ved å rotere eller beskjære dem, dele dem med venner, stille dem som kontaktbilde eller bakgrunn, etc.

Finn bildet du vil arbeide med, og trykk på bildet i fullskjermvisningen. Trykk  for å dele bildet, eller  for å redigere bildet. Trykk på  for å velge bildet som favoritt. Trykk på  for å slette dette bildet og velg **Sett som...** for å sette bildet som kontaktbilde eller Bakgrunn.


Trykk på  i fullskjermvisningen for å redigere et bilde gjennom **Redigering (Standard)** eller andre redigeringsprogrammer.



 Bruk effekter som **Gulaktig, Årgang, Svart/hvitt, Bleket**, osv.




 Legg til en ramme.

 **Beskjær, Rett opp, Rotér, Speil** eller **Tegn** bildet.

 Juster bildefarger.

Partidrift

Galleri har en flervalgsfunksjon slik at du kan arbeide med bilder/videoer i grupper.

På **Øyeblikk**-skjermen kan du trykke på  og **Velg element** for å aktivere gruppehåndteringsmodus (du kan også trykke lenge på et album/bilde), deretter trykker du på videoene/bildene du vil arbeide med. Trykk  for å slette valgte filer. Trykk  for å dele valgte filer.

8 Annet.....

8.1 Støttesenter



Støttesenter hjelper deg med å lære mer om ofte stilte spørsmål, bruksanvisningen, feilsøking, etc. Du kan også få tilbakemeldinger på dine kommentarer til oss via den.

8.2 Andre applikasjoner ⁽¹⁾

Den forrige applikasjonen i denne delen er forhåndsinstallert på telefonen din. For å lese en kort introduksjon om forhåndsinstallerte tredjepartsapplikasjoner, se brosjyren som fulgte med telefonen. For å laste ned og installere flere tredjepartsapplikasjoner kan du bruke appen Google Play Store.

⁽¹⁾ Tilgjengelighet for applikasjoner avhenger av land og operatør.

9 Google-apper

Google er forhåndsinstallert på telefonen for å forbedre effektiviteten og hjelpe deg med å nyte livet.

Denne håndboken gir en kort introduksjon til appene. For detaljerte funksjoner og brukerveiledninger, se relaterte nettsteder eller innledning gitt i appene.

Vi anbefaler at du registrerer deg med en Google-konto for å nyte alle funksjonene.

9.1 Chrome

En nettleser som lar deg surfe på internett.

Bokmerkene, nettleserhistorikken og innstillingene på tvers av alle enhetene med nettleseren installert kan synkroniseres med Google-kontoen din.

9.2 Gmail

Som Googles nettbaserte e-posttjeneste er Gmail konfigurert når du først setter opp telefonen. Med denne appen kan du sende og motta e-post, håndtere e-post etter etiketter, arkivere e-poster, osv. E-post kan synkroniseres automatisk med Gmail-kontoen din.

9.3 Maps

Google Maps tilbyr satellittbilder, veikart, 360° panoramautsikt over gater, sanntids trafikkforhold og ruteplanlegging for å reise til fots, bil eller offentlig transport. Ved å bruke denne appen, kan du få din egen stedsplassering, søke etter et sted, og få foreslått ruteplanlegging for dine turer.

9.4 YouTube

YouTube er en nettbasert videodelingsapp der brukerne kan laste opp, vise og dele videoer. Tilgjengelig innhold omfatter videoklipp, TV-klipp, musikkvideoer og annet innhold som videoblogging, korte originale videoer og pedagogiske videoer. Den støtter en streaming-funksjon som lar deg begynne å se videoer nesten så snart de begynner å laste ned fra Internett.

9.5 Play Store

Fungerer som den offisielle App Store for Android-operativsystemet, slik at brukerne kan bla gjennom og laste ned apper og spill. Apper er enten gratis eller med kostnad.

I Play Store, søk etter den appen du trenger, last den ned og deretter følg installasjonsveiledningen for å installere appen. Du kan også avinstallere, oppdatere en app, og administrere nedlastinger.

9.6 Spille av musikk

En musikkstreamingtjeneste og nettbasert musikkarkiv som drives av Google.

Du kan laste ned og lytte til et høyt antall sanger mot et månedlig gebyr. I tillegg til å tilby musikkstreaming for Internett-tilkoblede enheter, muliggjør Google Play Music-appen at musikken kan lagres og lyttes til i frakoblet modus. Sanger kjøpt gjennom Play Musikk blir automatisk lagt til brukerens konto.

9.7 Google Assistant

Enheter kan ha en egen knapp på enheten for Google Assistant (GA-tast). Men en GA-tast, kan brukere starte Google Assistant i tre forskjellige modus: Standard, Visuelt bilde og Walk-talkie.

- **Standard** — Trykk én gang for å aktivere
Standardmodus er det samme som å starte Google Assistant ved å trykke lenge på startknappen.

- Visuelt Google Assistant-øyeblikksbilde –
Dobbeltrykk for å aktivere

Visuelt Google Assistant-øyeblikksbildemodus lanserer Google Assistant med en visuell oversikt over brukerens dag, proaktive forslag og personlig informasjon. Se

Google Assistant-blogg for mer informasjon om visuell øyeblikksbildemodus.

- **Walkie-talkie** — Trykk lenge og hold for å aktivere
Walkie-talkie modus starter Google Assistant med mikrofonen automatiske sluttpunkt skrudd av. Mikrofonens automatiske sluttpunkt brukes for å automatisk lukke mikrofonen og avslutte en brukerforespørsel i standard modus. I walkie-talkie modus, forblir mikrofonen åpne til brukeren slipper GA-tasten. Når brukeren slipper GA-tasten lukkes mikrofonen og Assistenten sender brukerforespørselen.

10 Innstillinger.....

For å gå til Innstillinger, trykk **Innstillinger** fra applisten.

10.1 Nettverk & tilkobling

10.1.1 Wi-Fi

Med Wi-Fi kan du gå på Internett uten å bruke SIM-kortet når du er innenfor rekkevidde av et trådløst nettverk. Det eneste du trenger å gjøre er å gå inn på **Wi-Fi** -skjermen og konfigurere et tilgangspunkt for å koble telefonen til det trådløse nettverket.

For detaljerte instruksjoner om hvordan du bruker Wi-Fi, se "**6.1.2 Wi-Fi**".

10.1.2 Bluetooth

Bluetooth gjør at telefonen kan utveksle data (videoer, bilder, musikk, etc.) innenfor et lite område med en annen Bluetooth-støttet enhet (telefon, datamaskin, skriver, hodetelefoner, bilmonteringssett, etc.).

For mer informasjon om Bluetooth, se "**6.2 Koble til en Bluetooth-enhet**".

10.1.3 NFC ⁽¹⁾

NFC tillater dataoverføring når telefonen berører en annen enhet.

10.1.4 Mobilt nettverk

Du kan angi **dataroaming**, **navn på aksesspunkt**, og **nettverksoperatører** i denne menyen.

10.1.5 Databruk

Datalagrer

Ved å aktivere Datalagrer kan du redusere databruk ved å forhindre noen apper i å sende og motta data i bakgrunnen.

Mobildata

Hvis du ikke trenger å overføre data i mobilnettverkene, slå av **mobildata** for å unngå betydelige kostnader for databruk på lokale mobiloperatørnettverk, spesielt hvis du ikke har en mobildataavtale.



Databruken måles av telefonen, og operatøren kan telle på en annen måte.

⁽¹⁾ Kun 5048Y.

10.1.6 Aktiveringspunkt og Internett-delning

Denne funksjonen lar deg dele telefonens mobildatatilkobling via USB eller som et bærbart Wi-Fi-tilgangspunkt (se «6.4 Dele telefonens mobildatatilkobling»).


10.1.7 SIM-kort ⁽¹⁾

Trykk for å velge SIM 1 eller SIM 2 for tilkobling til nettverket, foreta samtaler og sende SMS-meldinger.

10.1.8 VPN

For mer informasjon om VPN, se «6.5 Koble til virtuelle private nettverk».

10.1.9 Flymodus

Slå på **Flymodus**  for å deaktivere alle trådløse tilkoblinger, inkludert Wi-Fi, Bluetooth og mer.

10.1.10 USB

Du kan bruke USB til å lade denne enheten, overføre filer eller overføre bilder (PTP).

⁽¹⁾ Kun dobbel SIM.

10.1.11 Utskrift

Trykk på **Skriv ut** for å aktivere **Utskrifttjenester**. Du kan velge din **Standard utskriftstjeneste** eller velge **Legg til tjeneste**.

10.1.12 Privat DNS

Trykk for å velge privat DNS-modus.

10.2 Visning

I denne menyen kan du justere **Hjem-appen**, **lysstyrkenivå**, **øyekomfort-modus**, **bakgrunn**, **skjermsparer**, **skriftstørrelse**, osv.

For å rotere skjerminnhold når enheten roteres trykker du på **Orientering**.

10.3 Sikkerhet og plassering

Trykk for å angi **Enhetssikkerhet** som **Lås skjermen**, **Fingeravtrykksensor**, **Ansiktsnøkkel**, **App-lås**, **Innstillinger for låseskjerm**, **Smart Lock** og **Personvern**, **Sikkerhetsstatus**.

10.4 Avanserte funksjoner

Trykk for å stille inn **App-kloner**, **skjermopptaker**, **Func-snarveier**, **bevegelser** og **Énhånds-modus**.

10.5 Apper

Trykk for å vise detaljer om applikasjonene installert på telefonen din, for å styre databruk eller tvinge dem til å stoppe.

I menyen **Apptillatelser** for en applikasjon, kan du gi appen tillatelser, som å gi den tilgang til **Kamera**, **Kontakter**, **Steder**, osv.

10.6 Smart Manager

Å begrense automatisk start for apper kan gjøre systemet raskere og forlenge batteritiden.

10.7 Lyd

Trykk for å justere samtale- og varslingsringetoner, musikk og andre lydinnstillinger.

10.8 Kontoer

Trykk for å legge til, fjerne og behandle e-post og andre støttede kontoer. Du kan også bruke disse innstillingene til å kontrollere hvordan og om alle programmer sende, motta og synkronisere data på sine egne tidsplaner, og om alle programmer kan synkronisere brukerdata automatisk.

Trykk på **Legg til konto** for å legge til en konto for den valgte appen.

10.9 Google


Trykk for å konfigurere din(e) Google-konto og tjenesteinnstillinger.

10.10 Tilgjengelighet


Bruk tilgjengelighet-innstillingene til å konfigurere apptillegg du har installert på telefonen.

10.11 System

10.11.1 Oppdateringer

Hvis du vil oppdatere systemet, trykker du på  og deretter **SE ETTER OPPDATERINGER NÅ** (se "11.1 FOTA-oppggradering").

10.11.2 Oppdater APPER

Hvis du vil oppdatere appene, trykker du på  for å sjekke tilgjengelige oppdateringer.


10.11.3 Språk og inndata

Trykk for å konfigurere språkinnstillinger, skjerm tastaturet, innstillinger for talestyring, pekerhastighet, osv.

10.11.4 Dato og klokkeslett

Bruk Dato og klokkeslett-innstillingene for å tilpasse dine preferanser for hvordan dato og klokkeslett vises.

10.11.5 Sikkerhetskopiering

Slå på  for å sikkerhetskopiere telefonens innstillinger og andre appdata til Google-servere. Hvis du skal skifte ut telefonen, gjenopprettes de sikkerhetskopierte innstillingene og dataene på den nye telefonen når du logger på med Google-kontoen. Hvis du merker av dette alternativet sikkerhetskopieres mange ulike innstillinger og data, blant annet Wi-Fi-passordene, bokmerker, en liste over installerte apper, ordene som du har lagt til i ordboken som brukes av skjermtastaturet, samt de fleste av innstillingene som du har konfigurert ved hjelp av Innstillinger-appen. Hvis du avmarkerer dette alternativet, stoppes sikkerhetskopieringen av innstillingene, og eventuelle eksisterende sikkerhetskopier slettes fra Google-serverne.

10.11.6 Utvikleralternativer

For å aktivere denne funksjonen, går du til **Innstillinger > System > Om telefonen**, og deretter trykker på **Byggnummer** sju ganger. Nå er **Utvikleralternativer** tilgjengelige. Utvikleralternativer-skjermen inneholder innstillinger som er nyttige for å utvikle Android-apper.

10.11.7 Tilbakestill

Trykk for å **velge Tilbakestilling av nettverksinnstillinger (inkludert Wi-Fi, Mobildata og Bluetooth)**, Tilbakestill appinnstillinger eller **Fabrikkinnstillinger**.

10.11.8 Forskrifter og sikkerhet

Trykk for å se informasjon som **Produktmodell, Produsentnavn, produsentadresse, IMEI, CU-reference, Bluetooth erklærings-ID**.

10.11.9 Om telefonen

Denne inneholder informasjon som **TCTROM**, status, juridisk informasjon, personvernerklæring, modell, Android-versjon, nivå for Android sikkerhets-patch, radioprogramvare, kjerneversjon, byggnummer, brukerhåndbok, osv.

11 Få mest mulig ut av telefonen

11.1 FOTA-oppgradering

Bruk av FOTA (fastvare over luften)-oppgraderingsverktøy for å oppdatere programvaren på telefonen. For å få tilgang til **Oppdateringer**, fra app-listen, trykk på **Innstillinger > System > Systemoppdateringer**.

Hvis du vil oppdatere systemet trykker du på **SE ETTER OPPDATERINGER**, og når det er ferdig har telefonen siste versjon av programvaren.

Ikke endre standard lagringsplassering under FOTA-nedlastingen eller -oppdateringen. Dette er for å unngå feil når du skal finne de riktige oppdateringspakkene.

12 Tilbehør

Standard tilbehør

1. Lader
2. Hurtigstartveiledning
3. Informasjonsbrosjyre om produktsikkerhet
4. LCD-klistremerke
5. Type C USB



- Tilbehør avhenger av land.
- Bruk bare batterier, ladere og tilbehør fra alcatel inkludert med enheten din.

13 Garanti

Telefonen er garantert mot defekter eller funksjonsfeil som kan oppstå ved normal bruk i garantiperioden på tolv (12) måneder ⁽¹⁾ fra kjøpsdatoen som angitt på den opprinnelige fakturaen.

Batterier ⁽²⁾ og tilbehør som selges sammen med telefonen, er også garantert mot defekter som kan oppstå i løpet av de første seks (6) månedene ⁽¹⁾ fra kjøpsdatoen som er angitt på den opprinnelige fakturaen.

Hvis det oppstår feil på telefonen som hindrer deg i å bruke den som normalt, må du umiddelbart informere leverandøren og levere inn telefonen sammen med kjøpsbeviset.

⁽¹⁾ Garantiperioden kan variere avhengig av land.

⁽²⁾ Levetiden til et oppladbart telefonbatteri når det gjelder taletid, standby-tid og total levetid, er avhengig av bruksforholdene og nettverkskonfigurasjonen. Batterier betraktes som forbruksmateriell, og spesifikasjonene sier at du bør oppnå optimal telefonytelse i løpet av de første seks månedene etter kjøp og ved omtrent de neste 200 ladingene.

Hvis feilen bekreftes, vil telefonen eller telefondelen enten bli erstattet eller reparert, avhengig av hva som er mest formålstjenlig. Reparert telefon og tilbehør er berettiget til én (1) måneds garanti for den samme feilen. Reparasjon eller erstatning kan skje ved hjelp av ombygde komponenter som gir tilsvarende funksjonalitet.

Denne garantien dekker kostnadene for deler og arbeid, men dekker ikke eventuelle andre kostnader.

Denne garantien gjelder ikke ved feil på telefonen og/eller tilbehøret som skyldes følgende (uten begrensninger):

- manglende overholdelse av instruksjonene for bruk eller installering, eller av tekniske standarder og sikkerhetsstandarder som gjelder i det geografiske området der telefonen brukes
- tilkobling til utstyr som ikke er levert eller anbefalt av TCL Communication Ltd.
- modifikasjon eller reparasjon utført av personer som ikke er autorisert av TCL Communication Ltd. eller tilknyttede selskaper eller av leverandøren.
- modifikasjon, justering eller endring av programvare eller maskinvare som utføres av enkeltpersoner som ikke er autorisert av TCL Communication Ltd.
- dårlig vær, lyn, brann, fuktighet, infiltrasjon av væsker eller mat, kjemiske produkter, nedlasting av filer, krasj, høy spenning, rustangrep, oksidering osv.

Telefonen blir ikke reparert hvis etikettene eller serienumrene (IMEI) er fjernet eller endret.

Det gis ingen uttrykkelige garantier, hverken skriftlige, muntlige eller underforståtte, bortsett fra denne trykte, begrensede garantien eller den obligatoriske garantien som gis av ditt land eller din jurisdiksjon.

TCL Communication Ltd. eller tilknyttede selskaper skal ikke under noen omstendigheter være ansvarlig for indirekte, tilfeldige eller indirekte skader av noen art, inkludert, men ikke begrenset til kommersielle eller økonomiske tap eller skader, tap av data eller tap av bilder i den grad ansvar for slike skader kan fraskrives ved lov.

Enkelte land/stater tillater ikke utelukkelse eller begrensning av indirekte, tilfeldige eller indirekte skader, eller begrensning av varigheten av implisitte garantier, og derfor kan det hende at de ovennevnte begrensningene eller utelukkelsene ikke gjelder for deg.

14 Feilsøking

Før du kontakter kundesenteret, så har du her noen instruksjoner som hjelper deg med å feilsøke enheten:

- For optimal drift, lad batteriet fullstendig.
- For å forbedre telefonens ytelse, fjern unødvendige filer eller apper på telefonen din.
- Oppdater telefonens programvare via **Systemoppdateringer**. Eller du kan trykke på **Innstillinger > System > Systemoppdateringer** for å oppdatere programvare.
- Tilbakestill telefonen via **Tilbakestilling til fabrikkinnstillinger**. Trykk på **Innstillinger > System > Tilbakestill > Tilbakestill Fabrikkinnstillinger**. En annen metode er å holde nede **Strøm**-tasten og **Volum opp**-tasten til samme tid når telefonen slås av. Alle telefondata vil gå tapt permanent. Det anbefales på det sterkeste å sikkerhetskopiere alle dine telefondata før du tilbakestiller.

Sjekk også følgende:

Telefonen kan ikke slås på, eller den er låst

- Hvis telefonen ikke kan slås på, må den lades i minst 20 minutter for å sørge for minimum batteristrøm. Deretter slår du den på igjen.

- Hvis telefonen går inn i en sløyfe når den slås av, og du ikke får tilgang til brukergrensesnittet, trykker du på og holder nede **Strøm**-tasten for å gå til sikkermodus. Dette eliminerer eventuelle unormale OS-oppstartsproblemer i operativsystemet forårsaket av apper fra tredjeparter.
- Hvis dette ikke fungerer kan du tilbakestille telefonen ved å holde inne Strøm-tasten og Volum opp-tasten samtidig, velge et språk og deretter velge **Slett data/Fabrikkinnstillinger**. Trykk på **Volum-tasten for å velge**, og trykk på **Av/på-tasten for å bekrefte hvert valg**.

Telefonen har ikke reagert på flere minutter

- Hvis telefonen ikke svarer, slår du av telefonen ved å trykke og holde inne **Av/på**-knappen til den slår seg av og deretter starte den på nytt.
- Hvis det fortsatt ikke fungerer, tilbakestill telefonen.

Telefon slås av av seg selv

- Kontroller at skjermen er låst når du ikke bruker telefonen, og pass på at **Av/på**-tasten ikke trykkes inn ved et uhell når skjermen er ulåst.
- Kontroller batterinivået.
- Hvis det fortsatt ikke fungerer, tilbakestill telefonen eller oppdater programvaren.

Telefonen lades ikke ordentlig

- Sørg for at du bruker **Alcatel**-laderen som leveres med telefonen.
- Kontroller at batteriet ikke er helt utladet. Hvis batteriet har vært helt tomt i lang tid, kan det ta omtrent 20 minutter før batteriladerindikatoren vises på skjermen.
- Pass på at ladingen utføres under normale forhold (0°C (32°F) til 40°C (104°F)).
- Hvis du er i utlandet, må du kontrollere at inngangsspenningen er kompatibel.

Telefonen kan ikke koble til et nettverk, eller "Ingen tjeneste" vises

- Prøv å koble til nettverket ved å flytte til en annen fysisk plassering.
- Kontroller operatørens nettverksdekning.
- Kontakt operatøren og finn ut om SIM-kortet er gyldig.
- Nettverket kan være overbelastet. Prøv å koble til senere.

Telefonen kan ikke koble til Internett

- Kontroller at Internett-tilgangstjenesten i SIM-kortet er tilgjengelig.
- Kontrollertelefonens Internett-tilkoblingsinnstillinger.
- Sørg for at du er på et sted med nettverksdekning.

- Prøv å koble til senere eller fra et annet sted.

Ugyldig SIM-kort

- Kontroller at SIM-kortet er satt inn på riktig måte.
- Kontroller at kontaktflaten på SIM-kortet ikke er skadet.
- Kontroller at tjenesten på SIM-kortet er tilgjengelig.

Telefonen kan ikke foreta utgående samtaler

- Pass på at du har tastet inn et gyldig nummer og trykket på ikonet **Ring**.
- Ved internasjonale samtaler må du kontrollere landkode og retningsnummer.
- Kontroller at telefonen er tilkoblet et nettverk og at nettverket ikke er overbelastet eller utilgjengelig.
- Kontroller abonnementsstatusen hos operatøren (kreditt, gyldig SIM-kort osv.).
- Kontroller at du ikke har sperret for utgående samtaler.
- Kontroller at telefonen ikke er i flymodus.

Telefonen kan ikke motta innkommende samtaler

- Kontroller at telefonen er slått på og tilkoblet et nettverk (kontroller at nettverket ikke er overbelastet eller utilgjengelig).
- Kontroller abonnementsstatusen hos operatøren (kreditt, gyldig SIM-kort osv.).

- Kontroller at innkommende anrop ikke blir videresendt.
- Kontroller at du ikke har sperret for bestemte typer anrop.
- Kontroller at telefonen ikke er i flymodus.

Innringerens navn/nummer vises ikke ved innkommende anrop

- Kontroller at du abonnerer på denne tjenesten hos operatøren.
- Innringeren kan ha skjult navn eller nummer.

Jeg finner ikke kontaktene mine

- Kontroller at SIM-kortet ikke er ødelagt.
- Kontroller at SIM-kortet er satt inn på riktig måte.
- Importer alle kontaktene som er lagret på SIM-kortet, til telefonen.

Lydkvaliteten under samtaler er dårlig

- Juster volumet under en samtale ved å trykke på **Volum**-tasten.
- Kontroller nettverksstyrken. Beveg deg til et sted med sterkere signalstyrke.
- Kontroller at mottakeren, kontakten og høyttaleren på telefonen er rene.

Jeg kan ikke bruke funksjonene som er beskrevet i denne håndboken

- Kontakt operatøren og finn ut om abonnementet omfatter den aktuelle tjenesten.
- Sikre at denne funksjonen ikke krever et **Alcatel**-tilbehør.

Jeg kan ikke ringe et nummer som jeg velger fra kontaktlisten min

- Kontroller at nummeret er riktig registrert.
- Kontroller at du har valgt riktig retningsnummer hvis du ringer et internasjonalt nummer.

Jeg kan ikke legge til en kontakt

- Kontroller at kontaktlisten i SIM-kortet ikke er full. Slett noen av filene eller lagre filene i telefonen.

Innringerne kan ikke legge igjen meldinger på telefonsvareren min

- Kontakt nettverksoperatøren for å kontrollere tjenestetilgjengeligheten.

Jeg får ikke tilgang til telefonsvareren

- Kontroller at operatørens telefonsvarernummer er riktig oppført i "Nummer til telefonsvarer".
- Prøv senere hvis nettverket er opptatt.

Jeg kan ikke sende og motta MMS-meldinger

- Kontroller at telefonminnet ikke er fullt.

- Kontakt nettverksoperatøren for å kontrollere tjenestetilgjengeligheten og MMS-innstillingene.
- Kontroller serversenternummeret eller MMS-profilen hos operatøren.

- Serversenteret kan være opptatt. Prøv igjen senere.

SIM-kortets PIN-kode er låst

- Kontakt nettverksoperatøren for å få PUK-koden (Personal Unblocking Key).

Jeg kan ikke koble telefonen til datamaskinen

- Sjekk for å være sikker på at USB-porten ikke er ødelagt. Prøv en annen USB-port på datamaskinen din hvis den ikke virker.
- Påse at USB-drivere er riktig installert.
- Hvis du bruker en Windows-datamaskin, påse at den støtter MTP-modus. Hvis du bruker en Mac må du installere Android File Transfer fra www.android.com/filetransfer/.

Jeg kan ikke laste ned nye filer

- Kontroller at du har tilstrekkelig telefonminne for nedlasting.
- Velg microSD-kortet som lagringsplass for nedlastede filer.
- Kontroller abonnementsstatusen hos operatøren.

Telefonen blir ikke registrert av andre via Bluetooth

- Kontroller at Bluetooth er aktivert og at telefonen er synlig for andre brukere.
- Kontroller at de to telefonene er innenfor Bluetooths registreringsområde.

Batteriet tappes for raskt

- Pass på å lade batteriet helt opp (minimum 150 minutter).
- Etter en delvis lading kan det hende at nivåindikatoren for batteriet ikke er nøyaktig. Det kan ta minst 20 minutter etter at du har koblet fra laderen, før du får en nøyaktig indikasjon.
- Juster skjermens lysstyrke etter behov.
- Angi et så langt intervall som mulig for automatisk kontroll av e-post.
- Oppdater nyhets- og værinformasjon manuelt eller øk intervallet for automatisk kontroll.
- Avslutt apper som kjører i bakgrunnen, hvis de ikke har blitt brukt i en lengre tidsperiode.
- Slå av Bluetooth, Wi-Fi eller GPS når disse funksjonene ikke er i bruk.

Telefonen blir varm etter langvarige samtaler, spill, surfing på Internett eller kjøring av andre komplekse apper.

- Dette er en normal konsekvens av at prosessoren håndterer store mengder data. Avslutning av de ovennevnte handlingene gjør at telefonen går tilbake til normal temperatur.

Etter at tilbakestilling til fabrikkinnstillinger er utført, kan jeg ikke bruke telefonen min uten å oppgi Google-kontoinformasjon

- Etter at tilbakestillingen er utført, må du angi Google-kontoinformasjonen som enheten brukte på telefonen.
- Hvis du ikke husker Google-kontoinformasjonen din, må du fullføre gjenopprettingsprosedyrene for Google-kontoen.
- Hvis du fremdeles ikke får tilgang til telefonen må du henvende deg til et godkjent reparasjonssenter men husk at det vil ikke bli ansett som en garantiasak.

Jeg glemte noen passord/koder/nøkler på telefonen

- Utfør en Tilbakestilling til fabrikkinnstillinger.
- Hvis du fremdeles ikke får tilgang til telefonen, må du henvende deg til et godkjent reparasjonssenter, men husk at det vil ikke bli ansett som en garantiasak.

15 Spesifikasjoner.....

Proseszor :

MT6763V/V

Plattform :

Android P

Minne :

5048Y/I: 64 GB + 4 GB, 5048U: 128 GB + 6 GB

Dimensjoner (LxBxH) :

164,85X75,8X8,39

Vekt :

178g

Skjerm :

6,52 tommers berøringsskjerm med HD + 19,5:9
(720x1600)

Nettverk :

GSM: 850/900/1800/1900

UMTS: B1/2/5/8 (2100/1900/850/900)

LTE: B1/3/5/7/8/20/28 (full);/38/40 (2100/1800/
850/2600/900/800/700/2600/2300)

(Båndfrekvensen og datahastigheten er avhengige av operatøren).

GPS :

GPS

Tilkoblinger :

- Bluetooth BT4.2
- Wi-Fi 802.11b/g/n (2.4GHz)
- 3,5 mm lydplugg
- Type C USB

Kamera :

- Opptil 16MP AF + 8 MP (superbred) FF + 5MP (dybde)FF bakkamera
- Opp til 8 megapiksler frontkamera

Støttede lydformater :

AAC,AMR,AWB,MIDI,MP3,OGG,WAV,FLAC

Batteri ⁽¹⁾ :

Kapasitet: 4000 mAh

Utvidelsesspor :

microSD™-minnekort

(Tilgjengelighet av microSD-kort er avhengig av markedet)

Spesialfunksjoner :

- GPS
- G-sensor

Merknad: Spesifikasjonene kan endres uten forvarsel.

⁽¹⁾ Det originale batteriet har gjennomgått strenge sikkerhetsinspeksjoner for å møte kvalifiseringsstandarder, bruk av uoriginale batterier kan være farlig.